



WARNING

HOLLOW POINT™ INSTRUCTION MANUAL

TABLE OF CONTENTS

ENGLISH	2-13
DEUTSCH	14-25
ESPAÑOL	26-37
FRANCAIS	38-49
ITALIANO	50-61
JAPANESE	62-73
MAGYAR	74-85
PORTUGUÊS	86-97

HOLLOW POINT™

A peerless time machine that features Swiss Made 13-jewel movement with gold plating for optimized accuracy, Hollow Point™ measures each second with 32,768 vibrations of a tuning fork. The case and bracelet are composed of titanium to offer the premium comfort of low weight with durability that surpasses steel. Hollow Point honors the purity of machine language with the art of an analog display.

Cutaways form subtle dimensional reliefs in the dial face of this exceptional Oakley rendition. Sub dials show elapsed seconds, minutes and hours for the chronograph, and an easy-to-read date indicator highlights the display. Anti-reflective coating augments a crystal composed of pure sapphire, the hardest crystal used in watchmaking. A screw-down crown enhances water resistance that can withstand 10 bar pressure, equivalent to a depth of 330 feet (100m). Hollow Point performs with the longevity of a 48-month battery.

SETTING THE DATE AND TIME

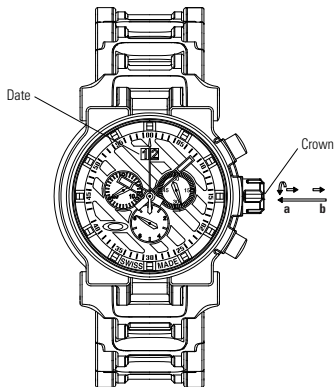
The timepiece has a locking screw-down crown for water resistance. You must unscrew the crown before pulling it out to the click positions that let you set the date and time.

The first click position is for setting the date. The second click position is for setting the time.

To set the timepiece the *first time* (or to reset the date and time after the battery is replaced), do the following:

1. Unscrew the crown from the case. Pull the crown out to the first click position (a).
2. Turn the crown clockwise until yesterday's date appears.
3. Pull the crown out to the second click position (b).
4. Turn the hands clockwise until today's date appears, then continue forward until the current time is reached. If the current time is in the afternoon or evening, move the hour hand all the way around the dial to pass 12 o'clock noon.
5. Push the crown back in. Gently turn the crown clockwise while pushing it inward toward the case, until it screws back into the case. Be careful not to over tighten the crown, as this will damage the mechanism.

To set the exact second, wait until the hand on the second-counting sub dial (at the right of the main dial face) reaches "60" before you pull out the crown to the second click position (b). Set the time then wait until the exact second is reached before pushing the crown back in.



TO ADJUST THE TIME AND DATE FOR SUBSEQUENT SETTINGS, USE THESE SHORT PROCEDURES

TO SET THE TIME

1. Unscrew the crown from the case.
2. Pull the crown out to the second click position (b).
3. Turn the crown until you reach the correct time.
4. Push the crown back in. Gently turn the crown clockwise while pushing it inward toward the case, until it screws back into the case. Be careful not to over tighten the crown, as this will damage the mechanism.

TO SET THE DATE

1. Unscrew the crown from the case.
2. Pull the crown out to the first click position (a).
3. Turn the crown clockwise until you reach the correct date.
If the current time is between 9 PM and midnight, set the date to the following day. (This is necessary to ensure the display will normally change at midnight instead of 12 noon.)
4. Push the crown back in. Gently turn the crown clockwise while pushing it inward toward the case, until it screws back into the case. Be careful not to over tighten the crown, as this will damage the mechanism.

Setting the date too quickly can result in the incorrect date being displayed. To restore synchronization, turn the crown clockwise to go through the range of date settings (from 01 to 31) when performing the instructions above.

USING THE CHRONOGRAPH

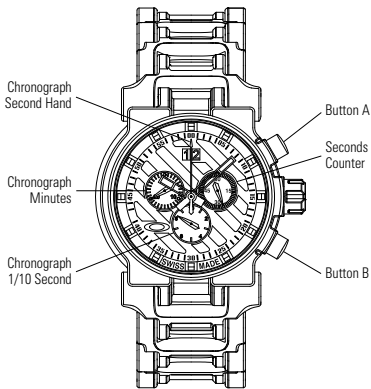
The chronograph includes three separate hands:

- The large, narrow hand on the main dial face counts seconds. One full rotation is 60 seconds.
- The sub dial at the left of the dial face counts minutes. One full rotation is 30 minutes.
- When timing begins, the sub dial at the bottom of the dial face counts 1/10 seconds. One full rotation is 1 second. After 30 minutes, the sub dial counts hours. One full rotation is 10 hours.

The chronograph is controlled with two push buttons:

- Button “A” starts and stops the timer.
- Button “B” has several functions. It is used to pause the display at the current split time (also called “intermediate time”). It is also used to make the chronograph hands move forward to the ongoing time being measured. Finally, it is used to reset the chronograph hands to the zero position.

Before using the chronograph, ensure the crown is fully screwed in against the case and not at one of the click positions used for setting time and date. The three chronograph hands should align precisely at the zero position. If they do not, see the section on *Adjusting the Chronograph Hands*.



USING THE CHRONOGRAPH - CONT**TO MEASURE ADDED TIME**

Added time (cumulative time) is a measure of how much time has passed without including pauses. This feature lets you exclude the time intervals you do not want to measure.

START TIMING

- Press button “A”.

STOP TIMING TEMPORARILY

- Press button “A” to stop timing temporarily.
- Press button “A” again to continue timing.

Continue to use button “A” to add additional time intervals to the total measure of time. When using button “A” only, the time that passes while the chronograph hands are not moving IS NOT ADDED to the total measure of time. See below if you wish to include this “split time” in the total measure of time.

RESET

- While timing is stopped, press button “B”.

TO MEASURE SPLIT TIME

Split time (intermediate time) is a measure of the current time total, taken without stopping the timing circuit. The hands pause so you can read them, then they catch up to the ongoing time total.

START TIMING

- Press button “A”.

PAUSE THE HANDS BUT CONTINUE TIMING

- Press button “B” to pause the chronograph hands and read the current time total.

Although the hands are no longer moving, time is still being measured.

- Press button “B” again to move the hands to the currently running time total.

Continue to use button “B” to pause the hands when desired. Time continues to be measured.

STOP TIMING AND DISPLAY THE FINAL TIME TOTAL

- While the hands are moving, press button “A” to fully stop timing and display the total time measured.

RESET

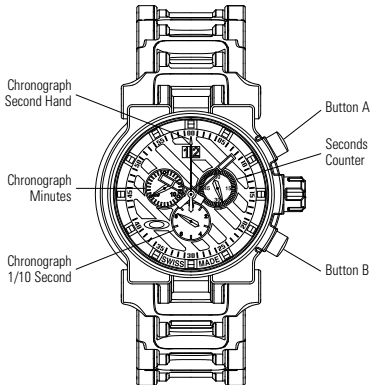
- While timing is stopped, press button “B”.

ADJUSTING THE CHRONOGRAPH HANDS

When the chronograph is reset with button “B,” the three chronograph hands return to the zero position. If these hands do not align precisely with the zero position (such as after the battery is replaced), use the following procedure to adjust them.

TO ADJUST THE CHRONOGRAPH HANDS

- If the chronograph hands currently show a measured time, use button “B” to reset them near the zero position. Note that the hands must be stopped before using button “B” to reset them. If necessary, use button “A” to stop the hands.
- Unscrew the crown from the case. Pull the crown out to the second click position (b).
- Push button “A” and button “B” simultaneously and keep them pressed for at least 2 seconds.
- Adjust the chronograph hands by doing the following:
 - Press button “A” to adjust the chronograph hand that counts seconds. (Press and hold the button for continuous movement.)
 - Press button “B” to finish with that hand and move on to the other hands.
 - Press button “A” to adjust the chronograph hand that counts 1/10 seconds, then the hand that counts minutes. (Press and hold the button for continuous movement.)
- Push the crown back in. Gently turn the crown clockwise until it screws back into the case. Be careful not to over tighten the crown, as this will damage the mechanism.



POWER SAVING MODE

When the timepiece is not in use, the battery life can be prolonged by pulling the crown out to the second click position (b). This will stop the hands and reduce power consumption.

BATTERY REPLACEMENT

The miniature battery that powers the timepiece is designed to last approximately 48 months. However, because the battery is inserted at the factory for extensive performance checks, its actual life, once in your possession, may be less.

Battery replacement may be performed only by an Authorized Oakley Service Center. Any attempt to open the watch case by persons other than Authorized Oakley Service Professionals will void the product warranty.

Within the United States, call Oakley global headquarters at 1-800-403-7449 to find an Authorized Oakley Timepiece Service Professional near you. Customers outside the United States should contact their local Authorized Oakley Timepiece Dealer or visit the Oakley website at www.oakley.com for the number of the nearest Oakley distributor.

BAND ADJUSTMENT

If links need to be added or removed from the metal band, the adjustment should be done by an Authorized Oakley Timepiece Dealer. Do not attempt to shorten the band by removing links yourself, as this may result in damage to the bracelet.

CLEANING

Failure to keep the case and bracelet clean may result in a skin rash. Use a soft, clean cloth to wipe off any moisture that adheres to the case or bracelet.

COMPOSITION

CASE BODY.....	Impact-forged titanium
CASE BACK.....	Screw-down titanium
MANUFACTURING.....	High-precision Computer Numeric Control (CNC) machining
CRYSTAL.....	Sapphire with anti-reflective coating
CROWN.....	Locking screw-down design for water resistance
BRACELET.....	Titanium w/ deployant clasp

SPECIFICATIONS

MOVEMENT.....	Swiss Made, gold plated, 13-jewel
TYPE OF OSCILLATOR.....	Quartz tuning fork
FREQUENCY OF OSCILLATOR.....	32,768 cycles per sec.
ACCURACY.....	-10 /+20 sec. per mo.
THERMAL OPERATING MIN.....	0°C (32°F)
THERMAL OPERATING MAX.....	50°C (122°F)
BATTERY.....	Silver oxide: No. 395 / SR 927 SW
BATTERY ENDURANCE.....	Approx. 48 months

SAFEGUARDING

WATER EXPOSURE

Prior to exposing the timepiece to water, ensure the crown is pushed fully down against the case then turn it clockwise to tighten the water seal. (Be careful not to over tighten the crown, as this will damage the mechanism.) Rated at 10-bar hydrophobic, the timepiece may be worn during bathing, swimming and shallow diving. It is not designed for scuba or saturation diving. Do not pull out the crown or use the buttons if the timepiece is wet. If used in seawater, rinse the timepiece with fresh water and dry completely.

TEMPERATURE

For precision timekeeping, normal operating temperature is 0°C to 50°C (32°F to 122°F).

MAGNETISM

Strong magnetic fields can have an adverse effect on the timepiece. Keep it away from magnetic objects.

CHEMICALS

The timepiece may become discolored or damaged if exposed to cosmetic spray, detergents, adhesives, solvents, or paints.

SHOCK WAVE

Although the timepiece resists shock damage, impact against a hard surface may cause damage to the movement or crystal.

PERIODIC MAINTENANCE

To ensure that the case, crown, crystal seal, and gasket remain resistant to water exposure, it is recommended that the timepiece be inspected once every 2 to 3 years by an Authorized Oakley Service Center.

OAKLEY LIMITED WARRANTY

All authentic Hollow Point® timepieces are warranted to the original purchaser for two years from the date of purchase against manufacturer's defects. Coverage is valid only with proof of purchase from an Authorized Oakley Timepiece Dealer. If Oakley determines during the warranty period that the product is defective as a result of manufacturing defects in materials and workmanship, Oakley will repair or replace (at its sole option) the product.

IMPORTANT

This limited warranty does not cover the crystal, strap/band/bracelet, or attachments. The deterioration of leather components is not covered, nor are scratches to the case caused by use, nor is moisture damage if the timepiece is a non-hydrophobic model, nor is damage caused by natural disaster such as fire, flood, or earthquake. We reserve the right to relinquish all responsibility under this guarantee for repair of damage when misuse or abuse is evident, including defects related to tampering or servicing done by agents other than Authorized Oakley Service Facilities. This warranty gives you specific rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

To qualify for service under the above guarantee, you must present a valid proof of purchase which clearly shows the purchase date and the name of the Authorized Oakley Timepiece Dealer when making a repair claim during the warranty period.

Swiss Movement

Swiss Made

HOW TO MAKE A WARRANTY CLAIM

Within the United States, call the Oakley Global Headquarters number listed below. Please have your purchase information ready. Customers outside the United States should contact their local Authorized Oakley Timepiece Dealer or use the list below to call the nearest regional Oakley headquarters.

Oakley Global Headquarters, USA: 1 (800) 403-7449

Oakley Africa: +27 21 486 6100

Oakley Brasil Ltda.: +55-11-4003 7822

Oakley Canada: +1-877-625-5396

Oakley Europe: 00 800 62 55 39 38

Oakley Japan: +81-120-009-146

Oakley UK +44-(0)1727-795-791

Oakley South Pacific (Australia): +61-(1)800-637-001

Oakley South Pacific (New Zealand): +0800 NZ OAKLEY (Toll Free) or +64-09-366-7667

Die Hollow Point™, eine unvergleichliche Zeitmaschine mit einem Swiss Made-Uhrwerk mit 13 Edelsteinen und Goldbeschichtung für optimale Präzision, misst jede Sekunde mit 32.768 Schwingungen einer Stimmgabel. Das Gehäuse und das Armband sind aus Titan gefertigt, um den erstklassigen Komfort einer Kombination aus niedrigem Gewicht und Beständigkeit zu bieten, der die Eigenschaften von Stahl bei Weitem übertrifft. Die Hollow Point ehrt die Reinheit der Maschinensprache mit der Kunst eines analogen Zifferblatts.

Schnittzeichnungen bilden subtile dreidimensionale Reliefs im Zifferblatt dieses außerordentlichen Oakley-Modells. Kleinere Zifferblätter zeigen die verstrichenen Sekunden, Minuten und Stunden für den Chronographen an. Abgerundet wird das Erscheinungsbild durch eine leicht lesbare Datumsanzeige. Die Antireflexbeschichtung optimiert das Kristallglas aus reinem Saphir - dem härtesten für die Herstellung von Uhren verwendeten Glas. Eine Schraubkrone erhöhte die Wasserfestigkeit bis auf einen Druck von 10 bar, was einer Tiefe von 100 m (330 Fuß) entspricht. Angetrieben wird die Hollow Point durch eine beständige, 48 Monate lang haltbare Batterie.

DATUM UND UHRZEIT EINSTELLEN

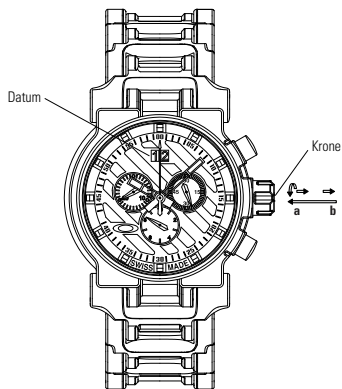
Die Uhr ist mit einer fest schließenden Schraubkrone versehen, die eine optimale Wasserfestigkeit gewährleistet. Sie müssen die Krone aufschrauben, bevor Sie sie in die Klickpositionen herausziehen können, mit denen Datum und Uhrzeit eingestellt werden.

Über die erste Klickposition wird das Datum eingestellt. Über die zweite Klickposition wird die Uhrzeit eingestellt.

Gehen Sie folgendermaßen vor, um die Uhr *erstmalig* einzurichten (oder um Datum und Uhrzeit neu einzustellen, nachdem die Batterie ersetzt wurde):

1. Schrauben Sie die Krone vom Gehäuse weg. Ziehen Sie die Krone in die erste Klickposition (a).
2. Drehen Sie die Krone im Uhrzeigersinn, bis das gestrige Datum angezeigt wird.
3. Ziehen Sie die Krone in die zweite Klickposition (b).
4. Drehen Sie die Zeiger im Uhrzeigersinn, bis das heutige Datum angezeigt wird. Drehen Sie ihn dann weiter vorwärts, bis die aktuelle Zeit erreicht wurde. Wenn Sie dies am Nachmittag oder Abend tun, bewegen Sie den Stundenzeiger einmal um das Zifferblatt herum, an der Position für 12 Uhr Mittags vorbei.
5. Drücken Sie die Krone wieder hinein. Drehen Sie die Krone sanft im Uhrzeigersinn, und drücken Sie sie dabei gegen das Gehäuse, bis sie wieder an das Gehäuse angeschraubt ist. Achten Sie darauf, die Krone nicht zu stark anzuziehen, da hierdurch der Mechanismus beschädigt werden kann.

Um die genaue Sekundenzeit einzustellen, warten Sie, bis der Zeiger des Sekundenzifferblatts (auf der rechten Seite des Hauptzifferblatts) „60“ erreicht hat, bevor Sie die Krone in die zweite Klickposition (b) herausziehen. Stellen Sie dann die Uhrzeit ein, und warten Sie die genaue Sekunde ab, bevor Sie die Krone wieder hineindrücken.



VERWENDEN SIE DIE NACHFOLGEND BESCHRIEBENEN SCHNELLVERFAHREN, UM DIE UHRZEIT UND DAS DATUM IN DER ZUKUNFT ANZUPASSEN

EINSTELLUNG DER UHRZEIT

1. Schrauben Sie die Krone vom Gehäuse weg.
2. Ziehen Sie die Krone in die zweite Klickposition (b).
3. Drehen Sie die Krone, bis Sie die richtige Zeit erreicht haben.
4. Drücken Sie die Krone wieder hinein. Drehen Sie die Krone sanft im Uhrzeigersinn, und drücken Sie sie dabei gegen das Gehäuse, bis sie wieder an das Gehäuse angeschraubt ist. Achten Sie darauf, die Krone nicht zu stark anzuziehen, da hierdurch der Mechanismus beschädigt werden kann.

EINSTELLUNG DES DATUMS

1. Schrauben Sie die Krone vom Gehäuse weg.
2. Ziehen Sie die Krone in die erste Klickposition (a).
3. Drehen Sie die Krone im Uhrzeigersinn, bis Sie das richtige Datum erreicht haben.

Wenn Sie dies zwischen 21:00 Uhr und Mitternacht tun, richten Sie das Datum auf den folgenden Tag ein. (Dies ist erforderlich, um sicherzustellen, dass die Anzeige normal um Mitternacht und nicht mittags umspringt.)

4. Drücken Sie die Krone wieder hinein. Drehen Sie die Krone sanft im Uhrzeigersinn, und drücken Sie sie dabei gegen das Gehäuse, bis sie wieder an das Gehäuse angeschraubt ist. Achten Sie darauf, die Krone nicht zu stark anzuziehen, da hierdurch der Mechanismus beschädigt werden kann.

Wird das Datum zu schnell eingestellt, so kann dies dazu führen, dass das falsche Datum angezeigt wird. Um die Synchronisierung wiederherzustellen, drehen Sie bei Befolgung der obigen Anweisungen die Krone im Uhrzeigersinn, um die Datumseinstellungen (von 01 bis 31) zu durchlaufen.

VERWENDUNG DES CHRONOGRAPHEN

Der Chronograph umfasst drei separate Zeiger:

- Der große enge Zeiger im Hauptzifferblatt zählt die Sekunden. Eine volle Umdrehung entspricht 60 Sekunden.
- Das kleinere Zifferblatt links zählt die Minuten. Eine volle Umdrehung entspricht 30 Minuten.
- Bei Beginn der Zeiterfassung zählt das kleine Zifferblatt unten die Zehntelsekunden. Eine volle Umdrehung entspricht 1 Sekunde. Nach 30 Minuten zählt das kleine Zifferblatt die Stunden. Eine volle Umdrehung entspricht 10 Stunden.

Der Chronograph wird über zwei Drucktasten kontrolliert:

- Taste „A“ startet und stoppt den Zeitmesser.
- Taste „B“ hat mehrere Funktionen. Sie wird verwendet, um die Anzeige bei der aktuellen Zwischenzeit anzuhalten. Sie wird außerdem verwendet, um die Zeiger des Chronographen zur laufenden derzeit gemessenen Zeit vor zu bewegen. Darüber hinaus wird sie noch verwendet, um die Zeiger des Chronographen auf die Nullposition zurückzusetzen.

Bevor Sie den Chronographen verwenden, sollten Sie sicherstellen, dass die Krone ganz ans Gehäuse geschraubt ist und sich nicht in einer der für die Einstellung der Uhrzeit bzw. des Datums verwendeten Klickposition befindet. Die drei Zeiger des Chronographen sollten genau in der Nullposition ausgerichtet sein. Wenn dies nicht der Fall ist, siehe Abschnitt *Anpassung der Zeiger des Chronographen*.



VERWENDUNG DES CHRONOGRAPHEN - FORTSETZUNG

ZUR MESSUNG DER KUMULIERTEN ZEIT

Die kumulierte Zeit misst, wie viel Zeit ohne Berücksichtigung der Pausen verstrichen ist. Über diese Funktion können Sie die Zeitintervalle, die Sie nicht messen wollen, ausschließen.

ZEITMESSUNG BEGINNEN

- Drücken Sie die Taste „A“.

ZEITMESSUNG UNTERBRECHEN

- Drücken Sie die Taste „A“, um die Zeitmessung vorübergehend zu unterbrechen.
- Drücken Sie die Taste „A“ erneut, um die Zeitmessung fortzusetzen.

Verwenden Sie im weiteren Verlauf weiterhin die Taste „A“, um zusätzliche Zeitintervalle zur Gesamtzeitmessung hinzuzufügen. Wenn Sie nur die Taste „A“ verwenden, wird die Zeit, die verstreicht, während sich die Zeiger des Chronographen nicht bewegen, NICHT zur gemessenen Gesamtzeit HINZUGEFÜGT. Wenn Sie diese „Zwischenzeiten“ bei der Gesamtzeitmessung berücksichtigen wollen, siehe unten.

ZURÜCKSETZEN

- Drücken Sie bei gestoppter Zeitmessung die Taste „B“.

MESSUNG VON ZWISCHENZEITEN

Die Zwischenzeit misst die aktuelle Gesamtzeit, ohne Berücksichtigung der Unterbrechungen. Die Zeiger werden angehalten, so dass Sie sie ablesen können, holen dann die laufende Gesamtzeit jedoch wieder ein.

ZEITMESSUNG BEGINNEN

- Drücken Sie die Taste „A“.

ZEIGER ANHALTEN, ZEITMESSUNG JEDOCH FORTSETZEN

- Drücken Sie die Taste „B“, um die Zeiger des Chronographen anzuhalten und die aktuelle Gesamtzeit abzulesen.

Die Zeiger bewegen sich zwar nicht mehr, die Zeit wird jedoch auch weiterhin gemessen.

- Drücken Sie die Taste „B“ erneut, um die Zeiger zur laufenden Gesamtzeit zu bewegen.

Verwenden Sie im weiteren Verlauf die Taste „B“ nach Belieben, um die Zeiger nach Wunsch anzuhalten. Die Zeitmessung wird hierbei jeweils im Hintergrund fortgesetzt.

ZEITMESSUNG BEENDEN UND ENDGÜLTIGE GESAMTZEIT ANZEIGEN

- Drücken Sie, während sich die Zeiger bewegen, die Taste „A“, um die Zeitmessung ganz anzuhalten und die gemessene Gesamtzeit anzuzeigen.

ZURÜCKSETZEN

- Drücken Sie bei gestoppter Zeitmessung die Taste „B“.

ANPASSUNG DER ZEIGER DES CHRONOGRAPHEN

Wenn der Chronograph über Taste „B“ zurückgesetzt wird, werden die drei Zeiger des Chronographen in die Nullposition zurückgeführt. Wenn diese Zeiger nicht genau auf der Nullposition stehen (z.B. nachdem die Batterie ersetzt wurde), verwenden Sie das folgende Verfahren, um sie anzupassen.

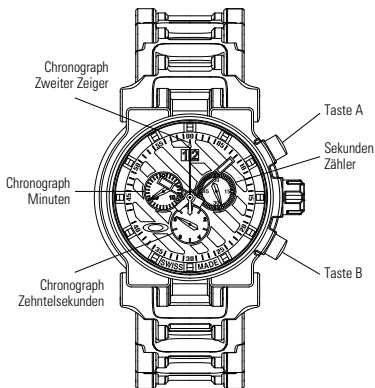
ANPASSUNG DER ZEIGER DES CHRONOGRAPHEN

1. Wenn die Zeiger des Chronographen derzeit eine gemessene Zeit anzeigen, verwenden Sie die Taste „B“, um sie in die Nähe der Nullposition zurückzusetzen.

Beachten Sie, dass die Zeiger gestoppt sein müssen, bevor sie über die Taste „B“ zurückgesetzt werden können. Verwenden Sie gegebenenfalls Taste „A“, um die Zeiger anzuhalten.

2. Schrauben Sie die Krone vom Gehäuse weg. Ziehen Sie die Krone in die zweite Klickposition (b).
3. Drücken Sie die Tasten „A“ und „B“ gleichzeitig, und halten Sie sie mindestens 2 Sekunden lang gedrückt.
4. Passen Sie die Zeiger des Chronographen folgendermaßen an:
 - Drücken Sie Taste „A“, um den Chronographenzeiger, der die Sekunden zählt, anzupassen. (Halten Sie die Taste für eine dauerhafte Bewegung gedrückt.)
 - Drücken Sie die Taste „B“, um die Einstellung dieses Zeigers abzuschließen und mit den anderen Zeigern fortzufahren.
 - Drücken Sie Taste „A“, um den Zeiger des Chronographen für die Zehntelsekunden anzupassen. Fahren Sie anschließend mit dem Zeiger für die Minuten fort. (Halten Sie die Taste für eine dauerhafte Bewegung gedrückt.)

5. Drücken Sie die Krone wieder hinein. Drehen Sie die Krone sanft im Uhrzeigersinn, bis sie wieder an das Gehäuse angeschraubt ist. Achten Sie darauf, die Krone nicht zu stark anzuziehen, da hierdurch der Mechanismus beschädigt werden kann.



STROMSPARMODUS

Wenn die Uhr nicht gebraucht wird, kann die Batterielebensdauer verlängert werden, indem die Krone bis zur zweiten Klickposition (b) ausgezogen wird. Hierdurch werden die Zeiger angehalten und der Stromverbrauch reduziert.

ERSETZEN DER BATTERIE

Die Miniaturbatterie, mit der diese Uhr läuft, ist darauf ausgelegt, ca. 48 Monate lang zu halten. Da die Batterie jedoch bereits werksseitig für Leistungsmessungen eingelegt wird, kann die tatsächliche Haltbarkeit, nachdem sie in Ihren Besitz gelangt ist, geringer ausfallen.

Batterien dürfen nur von einem autorisierten Oakley-Servicezentrum ausgetauscht werden. Sollten Personen, bei denen es sich nicht um autorisierte Oakley-Servicefachleute handelt, versuchen, das Uhrgehäuse öffnen, verfällt die Produktgarantie.

In den USA können Sie die globale Firmenzentrale Oakleys unter 1-800-403-7449 anrufen, um einen autorisierten Oakley-Uhrenfachman in Ihrer Nähe zu finden. Kunden außerhalb der USA sollten sich mit ihrem autorisierten Oakley-Uhrenhändler vor Ort in Verbindung setzen oder die Oakley-Website unter www.oakley.com besuchen, um die Telefonnummer des nächsten Oakley-Händlers zu ermitteln.

ANPASSUNG DES ARMBANDS

Wenn Glieder aus dem Metallarmband entfernt bzw. hinzugefügt werden müssen, sollte diese Anpassung von einem autorisierten Oakley-Uhrenhändler vorgenommen werden. Versuchen Sie nicht selbst, das Armband zu verkürzen, da dies zu einer Beschädigung des Armbands führen könnte.

REINIGUNG

Wenn das Gehäuse und das Armband nicht sauber gehalten werden, kann dies in vereinzelt Fällen zu Hautausschlag führen. Verwenden Sie ein weiches, sauberes Tuch, um Feuchtigkeit am Gehäuse oder am Armband abzuwischen.

ZUSAMMENSETZUNG

GEHÄUSE	Schlaggeschmiedetes Titan
GEHÄUSERÜCKSEITE	Angeschraubtes Titan
HERSTELLUNG	Hochpräzise CNC- (Computer Numeric Control-) Bearbeitung
KRISTALLGLAS	Saphir mit Antireflexbeschichtung
KRONE	Fest schließende Schraubkrone für Wasserfestigkeit
ARMBAND	Titan mit Faltschließen

TECHNISCHE DATEN

UHRWERK	Swiss Made, goldbeschichtet, mit 13 Edelsteinen
OSZILLATOR TYP	Quarz-Stimmgabel
OSZILLATOR FREQUENZ	32.768 Schwingungen pro Sekunde
GENAUIGKEIT	-10 /+20 Sekunden pro Monat
MINIMALE BETRIEBSTEMPERATUR	0° C (32° F)
MAXIMALE BETRIEBSTEMPERATUR	50° C (122° F)
BATTERIE	Silberoxid: Nr. 395 / SR 927 SW
BATTERIEHALTBARKEIT	Ca. 48 Monate

WASSEREINWIRKUNG

Bevor Sie die Uhr unter Wasser halten, stellen Sie sicher, dass die Krone vollständig gegen das Gehäuse gedrückt ist, und drehen Sie sie im Uhrzeigersinn, um den Wasserverschluss zuzuziehen. (Achten Sie darauf, die Krone nicht zu stark anzuziehen, da hierdurch der Mechanismus beschädigt werden kann.) Die Uhr ist standardmäßig bis zu einem Druck von 10 bar wasserabweisend und kann beim Baden, beim Schwimmen und beim Tauchen in seichten Gewässern getragen werden. Für Sport- oder Sättigungstauchen ist sie nicht vorgesehen. Vermeiden Sie es, die Krone herauszuziehen oder die Tasten zu drücken, während die Uhr nass ist. Wenn Sie die Uhr im Meer angehabt haben, spülen Sie sie mit Frischwasser ab, und lassen Sie sie vollständig trocknen.

TEMPERATUR

Für eine präzise Zeitmessung liegt die normale Betriebstemperatur zwischen 0° C und 50° C (32° F und 122° F).

MAGNETFELDER

Starke Magnetfelder können sich negativ auf die Uhr auswirken. Halten Sie sie von magnetischen Gegenständen fern.

CHEMIKALIEN

Die Uhr kann sich verfärben oder beschädigt werden, wenn sie mit kosmetischen Sprays, Reinigungsmitteln, Klebemitteln, Lösungsmitteln oder Lacken in Kontakt kommt.

SCHOCKWELLE

Die Uhr ist zwar gegen Schäden durch Erschütterungen resistent, ein Aufschlagen auf einer harten Oberfläche kann jedoch zu einer Beschädigung des Uhrwerks bzw. des Glases führen.

REGELMÄSSIGE WARTUNG

Um sicherzustellen, dass das Gehäuse, die Krone, das Glassiegel und die Dichtung wasserdicht bleiben, wird empfohlen, die Uhr alle 2 bis 3 Jahre von einem autorisierten Oakley-Servicezentrum überprüfen zu lassen.

EINGESCHRÄNKTE GARANTIE VON OAKLEY

Alle echten Hollow Point™-Zeitmessgeräte unterliegen in den ersten zwei Jahren nach dem Kaufdatum einer Garantie gegen Herstellungsfehler. Die Garantie ist nur zusammen mit einem Kaufbeleg eines autorisierten Oakley-Uhrenhändlers gültig. Wenn Oakley während der Garantiezeit Mängel aufgrund von Material- oder Herstellungsfehlern am Produkt feststellt, wird Oakley das Produkt (nach eigenem Ermessen) reparieren oder ersetzen.

WICHTIG

Diese beschränkte Garantie bezieht sich nicht auf das Glas, das Armband oder Zubehörteile. Weder die Abnutzung von Lederkomponenten noch Kratzer am Gehäuse aufgrund von Nutzung oder Feuchtigkeitsschäden (bei nicht wasserabweisenden Modellen) fallen unter die Garantie. Gleiches gilt für Schäden aufgrund von Naturkatastrophen wie Feuer, Überflutungen oder Erdbeben. Wir behalten uns das Recht vor, jedwede Verantwortung aus dieser Garantie für die Reparatur von Schäden abzulehnen, wenn Fehlgebrauch bzw. Missbrauch feststellbar ist. Dies bezieht sich auch auf Eingriffe und Reparaturen, die nicht von autorisierten Oakley-Servicestellen durchgeführt wurden. Diese Garantie verleiht Ihnen bestimmte Rechtsmittel; je nach örtlicher Rechtslage haben Sie eventuell auch noch andere Rechte.

Um im Rahmen der obigen Garantiebedingungen berücksichtigt zu werden, muss für einen während der Garantiezeit gestellten Reparaturantrag ein gültiger Kaufbeleg vorliegen, aus dem das Kaufdatum und der Name des autorisierten Oakley-Uhrenhändlers eindeutig hervorgehen.

Schweizer Uhrwerk

Swiss Made

ERHEBUNG EINES GARANTIEANSPRUCHS

Kunden in den USA richten sich bitte telefonisch unter der unten aufgeführten Nummer an die globale Firmenzentrale Oakleys. Halten Sie bitte Ihre Kaufdaten zur Hand. Kunden außerhalb der USA sollten sich an ihren örtlichen autorisierten Oakley-Uhrenhändler wenden oder anhand der nachfolgenden Liste telefonisch mit der nächsten Oakley-Niederlassung in Kontakt treten.

Globale Firmenzentrale Oakleys, USA: 1 (800) 403-7449

Oakley Afrika: +27 21 486 6100

Oakley Brasil Ltda.: +55-11-4003 7822

Oakley Kanada: +1-877-625-5396

Oakley Europa: 00 800 62 55 39 38

Oakley Japan: +81-120-009-146

Oakley Großbritannien +44-(0)1727-795-791

Oakley Südpazifik (Australien): +61-(1)800-637-001

Oakley Südpazifik (Neuseeland): +0800 NZ OAKLEY (gebührenfrei) oder +64-09-366-7667

HOLLOW POINT™

Hollow Point™, un incomparable reloj que presenta movimiento de 13 rubíes de fabricación suiza con enchapado de oro para una mayor precisión, mide cada segundo con las 32.768 vibraciones de un diapasón. La caja y el brazalete están compuestos de titanio y ofrecen una gran comodidad al ser ultralivianos y presentar una durabilidad que supera la del acero. Hollow Point rinde tributo a la pureza del lenguaje de las máquinas con el arte de una pantalla analógica.

Los cortes en la esfera forman un relieve dimensional sutil de esta versión excepcional de Oakley. Las subesferas muestran los segundos, los minutos y las horas transcurridas para el cronógrafo y el indicador de fecha fácil de leer realza la esfera. El cristal cuenta con un revestimiento antirreflectante y está hecho de puro zafiro, el cristal más duro utilizado en la fabricación de relojes. La corona a rosca aumenta la resistencia al agua, ya que puede soportar una presión de 10 bares, equivalente una profundidad de 330 pies (100 m). Hollow Point ofrece un extenso rendimiento con su pila de 48 meses.

AJUSTE DE LA FECHA Y HORA

El reloj tiene una corona de bloqueo a rosca que ofrece resistencia al agua. Debe desatornillar la corona antes de llevarla a la posición de clic que permite configurar la fecha y la hora.

La primera posición de clic es para configurar la fecha.
La segunda posición de clic es para configurar la hora.

Para configurar el reloj la *primera vez* (o para restablecer la fecha y la hora después de sustituir la pila), haga lo siguiente:

1. Desatornille la corona de la caja. Coloque la corona en la primera posición de clic (a).
2. Gire la corona en el sentido de las manecillas del reloj hasta que aparezca la fecha del día anterior.
3. Lleve la corona a la segunda posición de clic (b).
4. Gire las manecillas en sentido horario hasta que aparezca la fecha actual, luego continúe avanzando hasta llegar a la hora actual. Si la hora actual es por la tarde o por la noche, mueva la manecilla de la hora hasta que dé una vuelta completa a la esfera y pase las 12 del mediodía.
5. Vuelva a empujar la corona. Con cuidado gírela en sentido horario mientras la empuja hacia adentro, hacia la caja, hasta que vuelva a insertarse en la caja. Tenga cuidado de no ajustar excesivamente la corona, ya que esto podría dañar el mecanismo.

Para establecer los segundos exactos, espere a que la manecilla de la subesfera contadora de segundos (a la derecha de la esfera principal) alcance "60" antes de llevar la corona a la segunda posición de clic (b). Ajuste la hora y espere hasta que la manecilla indique el segundo exacto antes de volver a colocar la corona en su posición normal.



PARA AJUSTAR LA HORA Y LA FECHA PARA CONFIGURACIONES POSTERIORES, USE ESTOS PROCEDIMIENTOS CORTOS

PARA CONFIGURAR LA HORA

1. Desatornille la corona de la caja.
2. Lleve la corona a la segunda posición de clic (b).
3. Gire la corona hasta alcanzar la hora correcta.
4. Vuelva a empujar la corona. Con cuidado gírela en el sentido de las manecillas del reloj mientras la empuja hacia adentro, hasta que vuelva a insertarse en la caja. Tenga cuidado de no ajustar excesivamente la corona, ya que esto podría dañar el mecanismo.

PARA CONFIGURAR LA FECHA

1. Desatornille la corona de la caja.
2. Coloque la corona en la primera posición de clic (a).
3. Gire la corona en sentido horario hasta alcanzar la fecha correcta.

Si la hora actual está entre las 9 p.m. y la medianoche, configure la fecha al día siguiente. (Esto es necesario para garantizar que el indicador cambiará a la medianoche en lugar de a las 12 del mediodía).

4. Vuelva a empujar la corona. Con cuidado gírela en el sentido de las manecillas del reloj mientras la empuja hacia adentro, hasta que vuelva a insertarse en la caja. Tenga cuidado de no ajustar excesivamente la corona, ya que esto podría dañar el mecanismo.

Establecer la fecha demasiado rápido puede hacer que se muestre la fecha incorrecta. Para restaurar la sincronización, gire la corona en el sentido de las manecillas del reloj para pasar por el rango de configuraciones de fecha (del 01 al 31) al seguir las instrucciones que se encuentran más arriba.

CÓMO UTILIZAR EL CRONÓGRAFO

El cronógrafo incluye tres manecillas separadas:

- La manecilla grande y estrecha en la esfera principal cuenta los segundos. Un giro completo son 60 segundos.
- La subesfera en la parte izquierda de la esfera cuenta los minutos. Un giro completo son 30 minutos.
- Cuando comienza el conteo, la subesfera en la parte inferior de la esfera cuenta 1/10 segundos. Un giro completo es 1 segundo. Después de 30 minutos, la subesfera cuenta horas. Un giro completo son 10 horas.

El cronógrafo se controla con dos botones:

- El botón "A" pone en funcionamiento y detiene el temporizador.
- El botón "B" tiene varias funciones. Se utiliza para pausar la esfera en el tiempo parcial actual (también llamado "tiempo intermedio"). Además se usa para hacer que las manecillas del cronógrafo se muevan hacia adelante, hacia el tiempo en curso que se está midiendo. Finalmente, se usa para restablecer las manecillas del cronógrafo a la posición cero.

Antes de usar el cronógrafo, asegúrese de que la corona esté completamente colocada contra la caja y no en las posiciones de clic utilizadas para ajustar la hora y la fecha. Las tres manecillas del cronógrafo deben alinearse precisamente en la posición cero. De no ser así, consulte la sección sobre *Cómo ajustar las manecillas del cronógrafo*.



CÓMO UTILIZAR EL CRONÓGRAFO - CONTINUACIÓN

PARA MEDIR EL TIEMPO AÑADIDO

El tiempo añadido (tiempo acumulado) es una medición de cuánto tiempo ha pasado sin incluir pausas. Esta función le permite excluir los intervalos de tiempo que no desea medir.

COMENZAR CON EL CONTEO

- Presione el botón "A".

DETERENER EL CONTEO TEMPORALMENTE

- Presione el botón "A" para detener el conteo temporalmente.
- Presione el botón "A" nuevamente para continuar con el conteo.

Utilice el botón "A" para agregar intervalos de tiempo adicionales a la medición total del tiempo. Al usar el botón "A" solamente, el tiempo que pasa mientras las manecillas del cronógrafo no se mueven, NO SE AÑADE a la medición total del tiempo. Lea más abajo si desea incluir este "tiempo parcial" en la medición total del tiempo.

REESTABLECER

- Mientras el conteo esté detenido, oprima el botón "B".

PARA MEDIR EL TIEMPO PARCIAL

El tiempo parcial (tiempo intermedio) es una medida del tiempo total actual, tomada sin detener el circuito de conteo. Las manecillas se pausan para que usted pueda leerlas, y luego alcanzan el tiempo total en curso.

COMENZAR CON EL CONTEO

- Presione el botón "A".

PAUSAR LAS MANECILLAS PERO CONTINUAR CON EL CONTEO

- Presione el botón "B" para pausar las manecillas del cronógrafo y leer el total de tiempo actual.

Aunque las manecillas ya no se muevan, el tiempo se sigue midiendo.

- Presione el botón "B" nuevamente para mover las manecillas al total de tiempo actual.

Use el botón "B" para pausar las manecillas cuando lo desee. El tiempo continuará midiéndose.

DETERENER EL CONTEO Y MOSTRAR EL TIEMPO TOTAL FINAL

- Con las manecillas aún en movimiento, presione el botón "A" para detener por completo el conteo y mostrar el tiempo total medido.

REESTABLECER

- Mientras el conteo esté detenido, oprima el botón "B".

CÓMO AJUSTAR LAS MANECILLAS DEL CRONÓGRAFO

Al restablecer el cronógrafo con el botón "B", las tres manecillas del cronógrafo regresarán a la posición cero. Si estas manecillas no se alinean con precisión en la posición cero (como sucede después de sustituir la pila), use el siguiente procedimiento para ajustarlas.

CÓMO AJUSTAR LAS MANECILLAS DEL CRONÓGRAFO

1. Si las manecillas del cronógrafo actualmente muestran un tiempo medido, use el botón "B" para restablecerlas cerca de la posición cero.

Tenga en cuenta que las manecillas deben detenerse antes de usar el botón "B" para restablecerlas. De ser necesario, use el botón "A" para detener las manecillas.

2. Desatornille la corona de la caja. Lleve la corona a la segunda posición de clic (b).

3. Oprima el botón "A" y el botón "B" simultáneamente y manténgalos presionados por al menos 2 segundos.

4. Ajuste las manecillas del cronógrafo al hacer lo siguiente:

- Oprima el botón "A" para ajustar la manecilla del cronógrafo que cuenta los segundos. (Oprima y sostenga el botón para un movimiento continuo).
- Oprima el botón "B" para terminar con esa manecilla y pasar a las otras manecillas.
- Oprima el botón "A" para ajustar la manecilla del cronógrafo que cuenta 1/10 segundos, luego, la manecilla que cuenta los minutos. (Oprima y sostenga el botón para un movimiento continuo).

5. Vuelva a colocar la corona en su lugar. Con cuidado, gírela suavemente en el sentido de las manecillas del reloj hasta que vuelva a insertarse en la caja. Tenga cuidado de no ajustar excesivamente la corona, ya que esto podría dañar el mecanismo.



MODO DE AHORRO DE ENERGÍA

Cuando el reloj no esté en uso, se puede prolongar la duración de la pila al extraer la corona hasta la segunda posición de clic (b). Esto detendrá las manecillas y reducirá el consumo de energía.

SUSTITUCIÓN DE LA PILA

La pila en miniatura que alimenta al reloj está diseñada para durar aproximadamente 48 meses. No obstante, debido a que la pila viene instalada de fábrica a fin de realizar exhaustivas comprobaciones del funcionamiento del reloj, su vida real, una vez que esté en su posesión, puede ser inferior.

La sustitución de la pila sólo puede llevarla a cabo un centro de servicio técnico autorizado de Oakley. Cualquier intento de apertura de la caja del reloj a cargo de personas ajenas a los profesionales del servicio técnico autorizado de Oakley anulará la garantía del producto.

En los Estados Unidos, llame al número 1-800-403-7449 de las oficinas centrales de Oakley para localizar al profesional de servicio técnico autorizado de relojes Oakley más cercano. Los clientes fuera de los Estados Unidos deben ponerse en contacto con su distribuidor autorizado de Oakley local o visitar el sitio web de Oakley en www.oakley.com para conseguir el número de teléfono del distribuidor de relojes Oakley más cercano.

AJUSTE DE LA BANDA

Si es necesario añadir o eliminar eslabones de la banda metálica, el ajuste debe realizarlo un distribuidor autorizado de relojes Oakley. No intente acortar la banda quitando eslabones, ya que podría dañar el brazaletes.

LIMPIEZA

La falta de limpieza de la caja y del brazaletes puede ocasionar una erupción cutánea. Utilice un paño suave y limpio para eliminar cualquier tipo de humedad que se adhiera a la caja o a la pulsera.

COMPOSICIÓN

CAJA.....	Titanio forjado por impacto
TAPA TRASERA.....	Titanio, a rosca
FABRICACIÓN	Maquinaria de control numérico computarizado de alta precisión
CRISTAL	Zafiro con revestimiento antirreflectante
CORONA	Con tornillo de bloqueo que lo hace resistente al agua
BRAZALETE.....	Titanio con broche desplegable

ESPECIFICACIONES

MOVIMIENTO	Fabricación suiza, enchapado en oro, 13 rubíes
TIPO DE OSCILADOR.....	Diapasón de cuarzo
FRECUENCIA DEL OSCILADOR.....	32.768 ciclos por segundo
PRECISIÓN	-10/+20 segundos al mes
VALOR TÉRMICO MÍNIMO DE FUNCIONAMIENTO.....	0 °C (32 °F)
VALOR TÉRMICO MÁXIMO DE FUNCIONAMIENTO.....	50 °C (122 °F)
PILA.....	Óxido de plata: N° 395 / SR 927 SW
DURACIÓN DE LA PILA	Aproximadamente 48 meses

SEGURIDAD**EXPOSICIÓN AL AGUA**

Antes de exponer el reloj al agua, asegúrese de que la corona se encuentre en su posición normal, luego gírela en el sentido de las manecillas del reloj para ajustar el sello a prueba de agua. (Tenga cuidado de no ajustar excesivamente la corona, ya que esto podría dañar el mecanismo). Clasificado como hidrófobo a 10 bares, el reloj puede utilizarse durante el baño, la práctica de la natación y el buceo de poca profundidad. No está diseñado para submarinismo ni buceo de saturación. No extraiga la corona ni use los botones si el reloj está mojado. Si se utiliza en agua salada, enjuague el reloj con agua limpia y séquelo por completo.

TEMPERATURA

Para un conteo de precisión, la temperatura de funcionamiento normal es de 0 °C a 50 °C (32 °F a 122 °F).

MAGNETISMO

Los campos magnéticos fuertes pueden tener un efecto adverso en el reloj. Manténgalo alejado de los objetos magnéticos.

PRODUCTOS QUÍMICOS

El reloj puede sufrir decoloración o daños si se expone a aerosoles, detergentes, adhesivos, disolventes o pinturas.

ONDA DE CHOQUE

Aunque el reloj resiste daños de choque, el impacto contra una superficie dura puede causar daños al movimiento o al cristal.

MANTENIMIENTO PERIÓDICO

Para asegurarse de que la caja, la corona, el sellado del cristal y la junta conservan la resistencia a la exposición al agua, se recomienda realizar una inspección del reloj cada 2 o 3 años a cargo de un centro de servicio técnico autorizado de Oakley.

GARANTÍA LIMITADA DE OAKLEY

Todos los relojes Hollow Point™ Oakley auténticos están garantizados para el comprador original durante dos años, a partir de la fecha de compra, contra defectos de fabricación. La cobertura sólo es válida si se presenta un comprobante de compra de un distribuidor autorizado de relojes Oakley. Si Oakley determina durante el periodo de la garantía que el producto presenta problemas como resultado de defectos en los materiales o la fabricación, Oakley reparará o reemplazará el producto (a su entera discreción).

INFORMACIÓN IMPORTANTE

Esta garantía limitada no cubre el cristal, la correa/banda/brazaletes o los accesorios. No se cubre el deterioro de los componentes de piel, los rayones de la caja ocasionados por el uso, los daños por humedad si el reloj no es un modelo hidrófobo, ni los daños ocasionados por desastres naturales como incendios, inundaciones o terremotos. Oakley se reserva el derecho de renunciar a toda responsabilidad bajo esta garantía de reparación de los daños cuando sea evidente un uso inadecuado o un abuso, incluidos los defectos relacionados con la manipulación o las operaciones de servicio técnico realizadas por personal que no es parte del servicio técnico autorizado de Oakley. Esta garantía le otorga derechos específicos, y además puede tener otros derechos que varían de un estado al otro.

Para acceder a la reparación bajo la garantía anterior, deberá presentarse un comprobante de compra válido (donde se indique claramente la fecha de compra y el nombre del distribuidor autorizado de relojes Oakley) en caso de realizarse una reclamación de reparación durante el periodo de garantía.

Movimiento suizo

Fabricación suiza

RECLAMACIÓN DE LA GARANTÍA

En los Estados Unidos, llame a las oficinas centrales de Oakley al número que se menciona más abajo. Tenga la información de su compra a mano. Los clientes fuera de los Estados Unidos deben ponerse en contacto con su distribuidor autorizado de Oakley local o usar la lista que se encuentra más abajo para llamar a las oficinas centrales de Oakley más cercanas.

Oficinas centrales globales de Oakley, EE.UU.: 1 (800) 403-7449

Oakley África: +27 21 486 6100

Oakley Brasil Ltda.: +55-11-4003 7822

Oakley Canadá: +1-877-625-5396

Oakley Europa: 00 800 62 55 39 38

Oakley Japón: +81-120-009-146

Oakley Reino Unido +44-(0)1727-795-791

Oakley Pacífico Sur (Australia): +61-(1)800-637-001

Oakley Pacífico Sur (Nueva Zelanda): +0800 NZ OAKLEY (número gratuito) o +64-09-366-7667

HOLLOW POINT™

Chronographe sans pareil, équipé d'un mouvement suisse de 13 rubis plaqué ou pour optimisation de la précision, Hollow Point™ mesure chaque seconde avec 32 768 vibrations du diapason. Le boîtier et le bracelet en titane vous apportent un confort optimal grâce à une légèreté et une résistance à l'usure supérieure à l'acier. Hollow Point allie la pureté du langage machine avec la qualité artistique traditionnelle d'un cadran analogique.

Le cadran de cette montre Oakley exceptionnelle est orné de réhauts rapportés et de reliefs subtils. Des sous-écrans indiquent les secondes, minutes et heures écoulées pour le chronographe avec un indicateur de quantième facile à lire. La couche antireflet agrandit le verre composé de pur saphir, le verre le plus solide utilisé en horlogerie. Une couronne de remontoir à vis de serrage renforce l'étanchéité de cette montre, qui peut résister à une pression de 10 bars, l'équivalent d'une profondeur de 100 mètres. L'autonomie Hollow Point correspond à celle d'une pile de 48 mois.

RÉGLAGE DE LA DATE ET DE L'HEURE

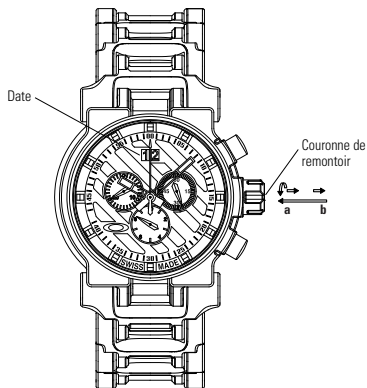
Le chronographe est muni d'une lunette vissée à système de verrouillage accroissant sa résistance à l'eau. Il faut dévisser la couronne de remontoir avant de la tirer pour engrener les diverses positions de réglage de la montre.

La position du premier clic est le réglage de la date. La position du second clic est le réglage de l'heure.

Pour régler la montre pour la *première fois* (ou pour rétablir la date et l'heure après le remplacement de la pile), procédez comme suit :

1. Dévissez la couronne de remontoir. Tirez la couronne de remontoir vers l'extérieur de sorte qu'elle soit en position de premier clic (a).
2. Tournez la couronne dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la date d'hier apparaisse.
3. Tirez la couronne de remontoir vers l'extérieur jusqu'à sa position de deuxième clic (b).
4. Tournez la couronne dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la date d'aujourd'hui apparaisse, puis continuez de l'avant jusqu'à ce que l'heure exacte s'affiche. Si l'heure se situe dans l'après-midi ou la soirée, assurez-vous de faire passer l'aiguille des heures au-delà de midi.
5. Repoussez la couronne remontoir vers le boîtier. Tournez-la doucement jusqu'à ce qu'elle se visse en position dans le boîtier. Prenez garde de ne pas trop serrer la couronne, car ceci pourrait endommager le mécanisme.

Pour régler la montre à la seconde près, attendez que le cadran des secondes (sur la droite du cadran principal) atteigne le chiffre 60 avant de tirer la couronne vers sa position de second clic (b). Réglez l'heure, puis attendez d'arriver à la seconde exacte avant de repousser la couronne de remontoir vers l'intérieur du boîtier.



POUR TOUT RÉGLAGE DE L'HEURE SUBSÉQUENT, UTILISEZ CES COURTES PROCÉDURES

RÉGLAGE DE L'HEURE

1. Dévissez la couronne de remontoir.
2. Tirez la couronne de remontoir vers l'extérieur jusqu'à sa position de deuxième clic (b).
3. Tournez la couronne jusqu'à ce que vous atteignez l'heure exacte.
4. Repoussez la couronne remontoir vers le boîtier. Tournez-la doucement jusqu'à ce qu'elle se visse en position dans le boîtier. Prenez garde de ne pas trop serrer la couronne, car ceci pourrait endommager le mécanisme.

RÉGLAGE DE LA DATE

1. Dévissez la couronne de remontoir.
2. Tirez la couronne de remontoir vers l'extérieur de sorte qu'elle soit en position de premier clic (a).
3. Tournez la couronne dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que vous atteignez la date exacte.
Si vous réglez la montre entre 9 heures du soir et minuit, choisissez la date du jour suivant. Ceci est nécessaire pour assurer que l'affichage change normalement la date à minuit et non à midi.
4. Repoussez la couronne remontoir vers le boîtier. Tournez-la doucement jusqu'à ce qu'elle se visse en position dans le boîtier. Prenez garde de ne pas trop serrer la couronne, car ceci pourrait endommager le mécanisme.

Le fait de régler la date trop rapidement peut occasionner l'affichage d'une date erronée. Pour rétablir la synchronisation, tournez la couronne de remontoir dans le sens des aiguilles d'une montre pour passer de date en date (de 01 à 31) tout en respectant les instructions ci-dessus.

UTILISATION DU CHRONOGAPHE

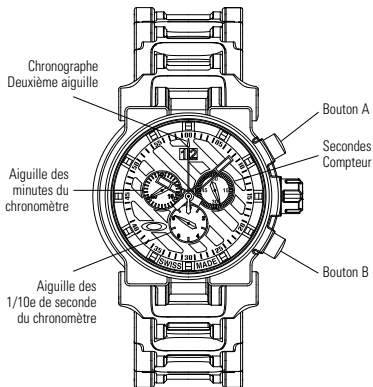
Ce chronographe est équipé de trois aiguilles :

- La longue aiguille étroite du cadran principal compte les secondes. Un tour complet représente 60 secondes.
- Le sous-cadran placé sur la gauche du cadran principal compte les minutes. Un tour complet représente 30 minutes.
- Lorsque le chronométrage commence, le sous-cadran placé en partie inférieure du cadran principal compte les 1/10e de seconde. Un tour complet représente 1 seconde. Après 30 minutes, le sous-cadran compte les heures. Un tour complet représente 10 heures.

Le chronographe est commandé par deux boutons poussoirs :

- Le bouton « A » arrête et redémarre le chronomètre.
- Le bouton « B » a plusieurs fonctions. Il sert à arrêter l'affichage au moment de l'arrêt intermédiaire en cours. Il permet aussi aux aiguilles de rattrapper leur position vers l'avant pour indiquer le temps total, qui continue à être mesuré. Enfin, il permet de remettre les aiguilles du chronographe à zéro.

Avant d'utiliser le chronographe, assurez-vous que la couronne de remontage se trouve vissée au contact du boîtier et non sur l'une des positions de clic utilisées pour régler l'heure et la date. Les trois aiguilles du chronographe doivent s'aligner précisément à l'indication zéro. Si ce n'est pas le cas, suivez les indications de la section *Calibrage des aiguilles du chronographe*.



UTILISATION DU CHRONOMETRE - SUITE

MESURE DU TEMPS CUMULÉ

Le temps cumulé est la mesure du temps écoulé sans y inclure les pauses effectuées. Cette fonction vous permet d'exclure d'une mesure les intervalles de temps dont vous ne désirez pas tenir compte.

COMMENCER LE CHRONOMÉTRAGE

- Appuyez sur le bouton « A ».

INTERROMPRE MOMENTANÉMENT LE CHRONOMÉTRAGE

- Appuyez sur le bouton « A » pour interrompre temporairement le chronométrage.
- Appuyez à nouveau sur le bouton « A » pour poursuivre le chronométrage.

Continuez à utiliser le bouton « A » pour ajouter des intervalles de temps au comptage de temps total. Lorsque le bouton « A » est utilisé seul, le temps intermédiaire qui s'écoule pendant que les aiguilles du chronographe ne se déplacent pas N'EST PAS RAJOUTÉ au temps total mesuré. Si vous désirez inclure ce « temps intermédiaire » dans la mesure du temps total, voyez ci-dessous.

REMISE À ZÉRO

- Une fois le chronométrage arrêté, appuyez sur le bouton « B ».

MESURE DU TEMPS INTERMÉDIAIRE

La mesure d'un temps intermédiaire est une mesure prise sans toutefois interrompre la mesure du circuit de chronométrage. Les aiguilles s'arrêtent pour vous permettre de prendre note de la lecture, puis rattrapent leur position d'indication du temps total mesuré, toujours en cours.

COMMENCER LE CHRONOMÉTRAGE

- Appuyez sur le bouton « A ».

INTERROMPRE LE MOUVEMENT DES AIGUILLES, MAIS LE CHRONOMÉTRAGE SE POURSUIT

- Appuyez sur le bouton « B » pour arrêter les aiguilles du chronographe et lire le temps total.

Bien que les aiguilles soient immobilisées, le chronomètre continue à mesurer le temps.

- Appuyez sur le bouton « B » pour faire passer les aiguilles du chronographe à l'indication du temps total écoulé.

Continuez à utiliser le bouton « B » pour interrompre le mouvement des aiguilles chaque fois que vous le désirez. Le chronographe continue à mesurer l'écoulement du temps.

ARRÊTEZ LE CHRONOMÉTRAGE ET LE TEMPS TOTAL FINAL S'AFFICHE

- Lorsque les aiguilles sont en mouvement, appuyez sur le bouton « A » pour arrêter complètement le chronométrage et afficher le temps total ainsi mesuré.

REMISE À ZÉRO

- Une fois le chronométrage arrêté, appuyez sur le bouton « B ».

CALIBRAGE DES AIGUILLES DU CHRONOGRAPHE

Une fois le chronographe remis à son état de départ avec le bouton « B », les trois aiguilles reviennent à la position zéro. Si ces aiguilles ne se placent pas exactement sur l'indication du zéro (par exemple après le remplacement de la pile), utilisez la procédure suivante pour les calibrer.

CALIBRAGE DES AIGUILLES DU CHRONOGRAPHE

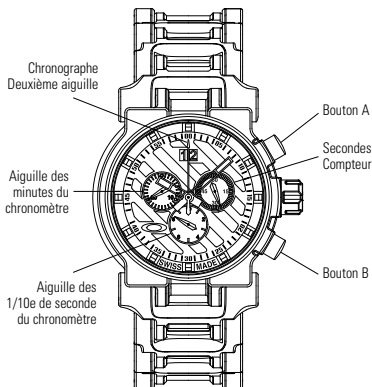
1. Si les aiguilles du chronographe indiquent actuellement la mesure d'un temps écoulé, appuyez sur le bouton « B » pour les remettre près de la position zéro.

Notez que les aiguilles doivent être arrêtées avant de pouvoir utiliser le bouton « B » pour les remettre à zéro. Si nécessaire, servez-vous du bouton « A » pour arrêter les aiguilles.

2. Dévissez la couronne de remontoir. Tirez la couronne de remontoir vers l'extérieur jusqu'à sa position de deuxième clic (b).
3. Poussez simultanément le bouton « A » et le bouton « B » et conservez l'appui sur les deux boutons pendant 2 secondes au moins.
4. Réglez les aiguilles du chronographe en procédant comme suit :

- Appuyez sur le bouton « A » pour régler la position de l'aiguille des secondes. (Appuyez et maintenez l'appui sur le bouton pour obtenir un mouvement continu.)
- Appuyez sur le bouton « B » pour en terminer avec ce bouton et passer aux autres aiguilles.
- Appuyez sur le bouton « A » pour régler l'aiguille du chronographe qui compte les 1/10e de seconde, puis celle qui compte les minutes. (Appuyez et maintenez l'appui sur le bouton pour obtenir un mouvement continu.)

5. Repoussez la couronne vers sa position de départ et tournez doucement jusqu'à ce qu'elle se visse en position dans le boîtier. Prenez garde de ne pas trop serrer la couronne, car ceci pourrait endommager le mécanisme.



MODE ÉCONOMIE D'ÉNERGIE

Lorsque vous n'utilisez pas votre montre, la durée de vie de la pile peut être prolongée en tirant la couronne de remontoir vers sa position de deuxième clic (b). Ceci arrête les aiguilles et diminue la consommation d'énergie du chronographe.

REPLACEMENT DE LA PILE

La pile miniature qui alimente la montre est conçue pour durer 48 mois environ. Cependant, étant donné que la pile est introduite à l'usine pour des vérifications approfondies de fonctionnement, il se peut que sa durée de vie ait un peu diminué une fois en votre possession.

Le remplacement de la pile ne peut être effectuée que par un centre de services agréé Oakley. Toute tentative pour ouvrir le boîtier de la montre par des personnes autres que des professionnels agréés Oakley annulera la garantie du produit.

Aux États-Unis, appelez le siège social mondial d'Oakley au 1-800-403-7449 pour connaître le professionnel du service après-vente agréé Oakley le plus proche. Pour le reste du monde, contactez votre revendeur de montres agréé Oakley le plus proche ou rendez-vous sur le site Internet www.oakley.com pour obtenir les coordonnées du distributeur Oakley le plus proche.

RÉGLAGE DU BRACELET

Si des maillons doivent être ajoutés ou enlevés du bracelet métallique, le réglage doit être effectué par un revendeur de montres agréé Oakley. N'essayez pas de raccourcir le bracelet en enlevant vous-même des maillons car ceci pourrait l'endommager.

NETTOYAGE

Le fait de ne pas conserver le boîtier et le bracelet en état de propreté risque de provoquer une irritation de la peau. Servez-vous d'un chiffon propre et sec pour enlever toute humidité qui pourrait adhérer au boîtier ou au bracelet.

COMPOSITION

BOÎTIER	Titane forgé par matriçage
DOS DU BOÎTIER	Titane vissé
FABRICATION	Commande numérique par ordinateur de haute précision
VERRE	Saphir avec couche antireflet
COURONNE DE REMONTOIR	Conception à vissage et verrouillage pour augmenter la résistance à l'eau
BRACELET	Bracelet en titane avec fermoir repliable

CARACTÉRISTIQUES

MOUVEMENT	Fabriqué en Suisse, plaqué or, mouvement quartz 13 rubis
TYPE D'OSCILLATEUR	Diapason en quartz
FRÉQUENCE D'OSCILLATION	32768 cycles par sec.
PRÉCISION	-10 /+20 sec. par mois
TEMPÉRATURE DE FONCTIONNEMENT MIN.	0 °C (32 °F)
TEMPÉRATURE DE FONCTIONNEMENT MAX.	50 °C (122 °F)
PILE	Oxyde d'argent : N° 395, SR 927 SW
DURÉE DE VIE DE LA PILE	48 mois environ

ENTRETIEN**EXPOSITION À L'EAU**

Avant d'exposer la montre à l'eau, assurez-vous que le remontoir est entièrement repoussé contre le boîtier, puis vissez-le pour resserrer le joint d'étanchéité. Prenez garde de ne pas trop serrer la couronne, car ceci pourrait endommager le mécanisme. La montre résiste à l'eau jusqu'à une pression de 10 bars : elle peut donc être portée dans le bain, pour nager ou faire de la plongée en eau peu profonde. Elle n'est pas conçue pour la plongée sous-marine ou à saturation. Ne tirez jamais la couronne de remontoir, n'utilisez jamais les boutons lorsque votre montre est mouillée. Si vous l'avez utilisée dans de l'eau salée, rincez la montre à l'eau douce, puis séchez-la minutieusement.

TEMPÉRATURE

Votre montre Oakley est conçue pour fonctionner idéalement dans une plage de température allant de 0 à 50 °C.

MAGNÉTISME

Votre montre peut être affectée par les champs magnétiques de forte intensité. Maintenez-la éloignée de tout objet magnétique.

PRODUITS CHIMIQUES

La montre peut être décolorée ou endommagée par des produits cosmétiques, des détergents, des adhésifs, des solvants ou des peintures.

ONDE DE CHOC

Bien que la montre soit très résistante, un choc violent contre une surface dure peut néanmoins endommager le mouvement comme le verre.

ENTRETIEN RÉGULIER

Pour vous assurer que le boîtier, le remontoir, le système de fermeture et le joint d'étanchéité offrent toujours une parfaite résistance à l'eau, il vous est conseillé de faire inspecter votre montre une fois tous les deux ou trois ans dans un centre de service agréé Oakley.

GARANTIE LIMITÉE OAKLEY

Toutes les montres Hollow Point™ authentiques sont garanties contre les vices de fabrication pendant deux ans à compter de la date d'achat. Cette garantie ne s'applique que sur présentation d'une preuve d'achat auprès d'un revendeur de montres Oakley agréé. Si, pendant la période de validité de la garantie, Oakley détermine que le produit présente des défauts affectant les matériaux ou la main-d'œuvre, Oakley, à son seul choix, le réparera ou le remplacera.

IMPORTANT

Cette garantie limitée ne couvre ni le verre, ni le bracelet, ni les éléments de fixation. La détérioration des composants du cuir n'est pas couverte, pas plus que les rayures sur le boîtier résultant de l'utilisation normale de la montre, ni les dommages dus à l'humidité s'il s'agit d'un modèle non hydrophobe ou ceux résultant d'une catastrophe naturelle telle qu'un incendie, une inondation ou un tremblement de terre. Nous nous réservons le droit de décliner toute responsabilité de réparation des dommages au titre de la présente garantie lorsque ceux-ci sont la conséquence d'une mauvaise utilisation ou d'un usage abusif évidents. Il en va de même lorsque les défauts sont imputables aux modifications ou à l'entretien effectués par réparateurs autres que ceux des installations de service agréées par Oakley. Cette garantie vous confère des droits spécifiques et vous pouvez également disposer d'autres droits qui varient selon les États et les législations.

L'exercice du droit à la réparation prévu par la garantie ci-dessus nécessite la présentation d'une preuve d'achat valable mentionnant clairement la date d'acquisition et le nom du revendeur de montres Oakley agréé. La présentation de cette demande de réparation doit se faire au cours de la période couverte par la garantie.

Mouvement Suisse

Montre fabriquée en Suisse

POUR BÉNÉFICIER DE LA GARANTIE

Aux États-Unis, contacter la maison mère (Oakley Global Headquarters) au numéro ci-dessous. Avant d'appeler, veuillez vous munir de vos informations d'achat. Les clients situés en dehors des États-Unis doivent contacter leur revendeur de montres Oakley autorisé ou consulter les bureaux de la société Oakley les plus proches.

Oakley Global Headquarters, États-Unis d'Amérique : 1 (800) 403-7449

Oakley Afrique : +27 21 486 6100

Oakley Brasil Ltda. : +55-11-4003 7822

Oakley Canada : +1-877-625-5396

Oakley Europe : 00 800 62 55 39 38

Oakley Japon : +81-120-009-146

Oakley R.-U. : +44-(0)1727-795-791

Oakley Pacifique Sud (Australie) : +61-(1)800-637-001

Oakley Pacifique Sud (Nouvelle-Zélande) : +0800 NZ OAKLEY (numéro gratuit) ou +64-09-366-7667

Uno strumento di misurazione del tempo Swiss Made che non ha pari, dotato di un movimento a 13 rubini, in oro placcato per la massima precisione, Hollow Point™ misura ciascun secondo con 32.768 vibrazioni del diapason. La cassa e il cinturino sono composti dal titanio che offre il comfort della sua leggerezza di peso e una durabilità che sorpassa quella dell'acciaio. Hollow Point simboleggia la purezza del linguaggio strumentale unita all'arte di un display analogico.

Le divisioni in sezioni formano dei rilievi dimensionali nel quadrante principale di questo straordinario prodotto Oakley. I mini-quadranti mostrano i secondi, i minuti e le ore trascorsi per il cronografo e l'indicatore del datario, facile da leggere, illumina il display. Il rivestimento antiriflesso valorizza il cristallo composto da zaffiri puri, il cristallo più robusto usato nel settore dell'artigianato dell'orologeria. La corona avvitabile assicura un'ottima impermeabilità fino a 10 bar, pari a una profondità di 100 metri. Hollow Point dispone di una batteria di alimentazione fino a 48 mesi.

IMPOSTAZIONE DELLA DATA E DELL'ORA

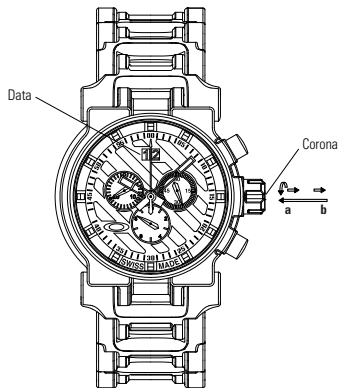
Questo strumento di misurazione del tempo dispone di una corona con serraggio a vite per assicurare impermeabilità. Occorre svitare la corona prima di estrarla in posizione di scatto e impostare la data e l'ora.

La prima posizione di scatto serve per impostare la data.
La seconda posizione di scatto serve per impostare l'ora.

Per impostare la data e l'ora *per la prima volta* (o per reimpostare la data e l'ora dopo aver sostituito la batteria), procedere come segue:

1. Svitare la corona dalla cassa. Estrarre la corona alla prima posizione di scatto (a).
2. Ruotare la corona in senso orario fino a raggiungere la data di ieri.
3. Estrarre la corona alla seconda posizione di scatto (b).
4. Ruotare la corona in senso orario fino a raggiungere la data di oggi, quindi continuare fino a raggiungere l'ora attuale. Se l'ora attuale è di pomeriggio o di sera, portare la lancetta dell'ora del quadrante sulle ore 12 (mezzogiorno).
5. Spingere in dentro la corona. Ruotare con delicatezza la corona in senso orario mentre la si spinge in dentro fino a quando non è completamente riavvitata nella cassa. Fare attenzione a non avvitare troppo strettamente la corona per evitare di danneggiare il meccanismo.

Per impostare i secondi, attendere fino a quando la lancetta del mini-quadrante della misurazione dei secondi (sulla destra del quadrante principale) raggiunge "60" prima di estrarre la corona alla seconda posizione di scatto (b). Impostare l'ora, quindi attendere fino a raggiungere il secondo esatto prima di spingere in dentro la corona.



PER CAMBIARE L'ORA E LA DATA SUCCESSIVAMENTE, ADOTTARE QUESTE PROCEDURE RAPIDE

IMPOSTAZIONE DELL'ORA

1. Svitare la corona dalla cassa.
2. Estrarre la corona alla seconda posizione di scatto (b).
3. Ruotare la corona fino a raggiungere l'ora corretta.
4. Spingere in dentro la corona. Ruotare con delicatezza la corona in senso orario mentre la si spinge in dentro fino a quando non è completamente riavvitata nella cassa. Fare attenzione a non avvitare troppo strettamente la corona per evitare di danneggiare il meccanismo.

IMPOSTAZIONE DELL'ORA

1. Svitare la corona dalla cassa.
2. Estrarre la corona alla prima posizione di scatto (a).
3. Ruotare la corona in senso orario fino a raggiungere la data corretta.

Se l'ora attuale è compresa tra le ore 21 e mezzanotte, impostare la data sul giorno successivo. (Questo è necessario per assicurare che il display cambi a mezzanotte anziché a mezzogiorno.)

4. Spingere in dentro la corona. Ruotare con delicatezza la corona in senso orario mentre la si spinge in dentro fino a quando non è completamente riavvitata nella cassa. Fare attenzione a non avvitare troppo strettamente la corona per evitare di danneggiare il meccanismo.

L'impostazione troppo rapida della data può causare la visualizzazione non corretta della data. Per ripristinare la sincronizzazione, ruotare la corona in senso orario per far scorrere i giorni del mese (da 01 a 31).

USO DEL CRONOGAFO

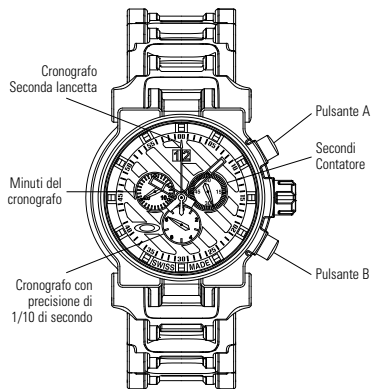
Il cronografo comprende tre lancette:

- La lancetta lunga e sottile del quadrante principale misura i secondi. La rotazione completa impiega 60 secondi.
- Il mini-quadrante a sinistra nel quadrante principale misura i minuti. La rotazione completa impiega 30 minuti.
- Quando la misurazione del tempo inizia, il mini-quadrante in basso nel quadrante principale misura 1/10 di secondo. La rotazione completa impiega 1 secondo. Dopo 30 minuti, il quadrante inferiore conta le ore. Una rotazione completa impiega 10 ore.

Il cronografo viene regolato per mezzo di due pulsanti:

- Il pulsante "A" arresta e avvia il timer.
- Il pulsante "B" avvia varie funzioni. Viene usato per mettere in pausa il display al tempo intermedio attuale. Viene anche utilizzato per far avanzare le lancette del cronografo verso il tempo in corso di misurazione. Viene infine utilizzato per azzerare le lancette del cronografo.

Prima di usare il cronografo, accertarsi che la corona sia completamente riavvitata nella cassa e non in una delle posizioni di scatto usate per impostare l'ora e la data. Le tre lancette del cronografo devono essere perfettamente allineate sulla posizione zero. In caso contrario, impostare la sezione su *Regolazione delle lancette del cronografo*.



UTILIZZO DEL CRONOGRAFO - CONTINUA**MISURAZIONE DEL TEMPO CUMULATIVO**

Il tempo cumulativo è la misurazione di quanto tempo è trascorso escludendo le pause. Questa funzione consente di escludere gli intervalli di tempo che non si vuole misurare.

AVVIO DELLA MISURAZIONE DEL TEMPO

- Premere il pulsante "A".

ARRESTO TEMPORANEO DELLA MISURAZIONE DEL TEMPO

- Premere il pulsante "A" per arrestare temporaneamente la misurazione del tempo.
- Premere il pulsante "A" per riprendere la misurazione del tempo.

Continuare a usare il pulsante "A" per aggiungere intervalli di tempo o alla misurazione totale del tempo. Quando si usa il pulsante "A" soltanto, il tempo che trascorre mentre le lancette del cronografo non si muovono, non VIENE AGGIUNTO alla misurazione totale del tempo. Vedere qui sotto se si vuole includere il tempo intermedio nella misurazione totale del tempo.

AZZERAMENTO

- Con la misurazione del tempo bloccata, premere il pulsante "B".

MISURAZIONE DEL TEMPO INTERMEDIO

Il tempo intermedio è la misurazione del tempo totale attuale effettuata senza arrestare il circuito di temporizzazione. Le lancette entrano in pausa in modo da consentirne la lettura e quindi continuano a misurare il tempo totale in corso.

AVVIO DELLA MISURAZIONE DEL TEMPO

- Premere il pulsante "A".

METTERE IN PAUSA LE LANCETTE MA CONTINUARE LA MISURAZIONE

- Premere il pulsante "B" per mettere in pausa le lancette del cronografo e leggere il tempo totale attuale.

Sebbene le lancette non siano più in movimento, la misurazione del tempo non viene interrotta.

- Premere il pulsante "B" ancora per portare le lancette sul tempo totale attualmente in corso.

Continuare a usare il pulsante "B" per mettere le lancette in pausa ogni volta che si vuole. Il tempo continua a venire misurato.

INTERROMPERE LA MISURAZIONE DEL TEMPO E VISUALIZZARE IL TEMPO FINALE TOTALE.

- Mentre le lancette sono in movimento, premere il pulsante "A" per interrompere la misurazione del tempo e visualizzare il tempo totale già misurato.

AZZERAMENTO

- Con la misurazione del tempo bloccata, premere il pulsante "B".

REGOLAZIONE DELLE LANCETTE DEL CRONOGRAFO

Quando il cronografo viene ripristinato con il pulsante "B", le tre lancette del cronografo ritornano sulla posizione zero. Se queste lancette non si allineano esattamente sulla posizione zero (come dopo aver sostituito la batteria), usare la procedura seguente per regolarle.

REGOLAZIONE DELLE LANCETTE DEL CRONOGRAFO

1. Se le lancette del cronografo mostrano attualmente la misurazione di un determinato tempo, usare il pulsante "B" per azzerarle o portarle il più vicino possibile allo zero.

Notare che le lancette devono venire arrestate prima di usare il pulsante B per azzerarle. Se necessario, usare il pulsante "A" per arrestare le lancette.

2. Svitare la corona dalla cassa. Estrarre la corona alla seconda posizione di scatto (b).

3. Premere il pulsante "A" e il pulsante "B" simultaneamente e tenerlo premuto per almeno 2 secondi.

4. Regolare le lancette del cronografo procedendo come segue:

- Premere il pulsante "A" per regolare la lancetta del cronografo che misura i secondi. (Premere e tenere premuto il pulsante per un movimento continuativo.)
- Premere il pulsante "B" per finire con quella lancetta e passare all'altra lancetta.
- Premere il pulsante "A" per regolare la lancetta del cronografo che conta 1/10 di secondo, quindi la lancetta che conta i minuti. (Premere e tenere premuto il pulsante per un movimento continuativo.)

5. Spingere in dentro la corona. Ruotarla con delicatezza in senso orario fino a quando non è riavvitata nella cassa. Fare attenzione a non avvitare troppo strettamente la corona per evitare di danneggiare il meccanismo.



MODALITÀ RISPARMIO DI ENERGIA

Quando non si utilizza l'orologio, è possibile prolungare la durata della batteria estraendo la corona fino alla posizione di scatto (b). In questo modo si arrestano le lancette e si riduce il consumo di energia.

SOSTITUZIONE DELLA BATTERIA

La mini-batteria che fornisce energia all'orologio ha una durata di circa 48 mesi. Tuttavia, dato che la batteria viene inserita in fabbrica per condurre approfonditi test di prestazioni, è possibile che dal momento in cui si trova in vostro possesso la sua durata attuale sia inferiore.

La batteria può essere sostituita solo da un Centro di assistenza autorizzato Oakley. Qualsiasi tentativo di aprire la cassa dell'orologio effettuato da persone che non siano professionisti del servizio di assistenza autorizzato Oakley invaliderà la garanzia del prodotto.

Negli Stati Uniti, chiamare la sede principale di Oakley al numero 1-800-403-7449 per chiedere l'indirizzo di un centro autorizzato di assistenza professionale per orologi Oakley di zona. Per ottenere il numero del distributore Oakley di zona, i clienti che risiedono fuori degli Stati Uniti devono rivolgersi al proprio rivenditore autorizzato di orologi Oakley o visitare il sito web di Oakley all'indirizzo www.oakley.com.

REGOLAZIONE DEL CINTURINO

Se si rende necessario aggiungere o rimuovere maglie dal cinturino di metallo, la regolazione deve essere effettuata da un rivenditore autorizzato di orologi Oakley. Non tentare di accorciare il cinturino da sé togliendo maglie in quanto si potrebbero causare danni.

PULIZIA

Se non si tengono puliti la cassa e il cinturino, potrebbe verificarsi un'irritazione cutanea. Servirsi di un panno morbido e pulito per eliminare umidità che potrebbe aderire alla cassa o al cinturino.

COMPOSIZIONE

CORPO DELLA CASSA.....	Titanio forgiato anti-urto
RETRO DELLA CASSA	Titanio avvitabile
LAVORAZIONE	Lavorazione meccanica a controllo numerico computerizzato (CNS) di alta precisione
CRISTALLO.....	Zaffiro con rivestimento antiriflesso
CORONA	Design con serraggio a vite e blocco per la massima impermeabilità
CINTURINO	Titanio con chiusura deployante

SPECIFICHE

MOVIMENTO	Swiss Made, placcato oro, 13 rubini
TIPO DI OSCILLATORE.....	Diapason al quarzo
FREQUENZA DELL'OSCILLATORE	32.768 cicli al sec.
PRECISIONE	-10 /+20 sec. al mese
TEMPERATURA OPERATIVA MIN	0° C (32° F)
TEMPERATURA OPERATIVA MAX.	50° C (122° F)
BATTERIA.....	Ossido di argento: N. 395 / SR 927 SW
DURATA BATTERIA.....	Circa 48 mesi

ESPOSIZIONE ALL'ACQUA

Prima di esporre l'orologio all'acqua, verificare che la corona sia completamente spinta in dentro contro la cassa e quindi ruotarla in senso orario per stringere la guarnizione per l'acqua. (Fare attenzione a non avvitare troppo strettamente la corona per evitare di danneggiare il meccanismo.) Con un'idrorepellenza nominale di 10 bar, è possibile indossare l'orologio quando si fa il bagno, si nuota e ci si immerge in acqua poco profonda. L'orologio non è indicato per immersioni subacquee o in saturazione. Non estrarre la corona e non usare i pulsanti se l'orologio è bagnato. Se si utilizza l'orologio in acqua di mare, sciacquarlo con acqua dolce e asciugarlo completamente.

TEMPERATURA

Per una misurazione corretta e precisa dell'ora, la temperatura operativa normale deve essere compresa tra 0° C e 50° C (tra 32° F e 122° F).

MAGNETISMO

I forti campi magnetici possono pregiudicare il funzionamento dell'orologio. Tenere l'orologio lontano da oggetti magnetici.

SOSTANZE CHIMICHE

L'orologio può scolorirsi o danneggiarsi se esposto a spray cosmetici, detersivi, adesivi, solventi o vernici.

ONDA D'URTO

Sebbene l'orologio sia anti-urto, l'impatto contro una superficie dura può causare danni al movimento o al cristallo.

MANUTENZIONE PERIODICA

Per assicurare che la cassa, la corona, il sigillo del cristallo e la guarnizione restino resistenti all'esposizione all'acqua, si raccomanda di far ispezionare l'orologio ogni 2 o 3 anni presso un Centro di assistenza autorizzato Oakley.

GARANZIA LIMITATA DI OAKLEY

Tutti gli orologi Hollow Point™ autentici sono garantiti contro difetti di fabbricazione nei confronti dell'acquirente originale, per due anni a decorrere dalla data d'acquisto. La garanzia è valida esclusivamente dietro presentazione di una prova di acquisto rilasciata da un rivenditore autorizzato Oakley. Se, durante il periodo di garanzia, Oakley determina che il prodotto è difettoso a causa di difetti di materiale o di fabbricazione, Oakley riparerà o sostituirà (come unico rimedio) il prodotto.

IMPORTANTE

La presente garanzia limitata non copre il vetro, il bracciale/cinturino né gli accessori. Non copre inoltre il deterioramento dei componenti in cuoio né i graffi alla cassa causati dall'uso, né i danni da umidità se l'orologio non è un modello idrorepellente, né i danni causati da disastri naturali quali incendi, inondazioni o terremoti. Oakley si riserva il diritto di declinare qualsiasi responsabilità in virtù di tale garanzia riguardo alla riparazione di danni causati qualora sia evidente l'uso inadeguato dell'orologio compreso difetti derivanti da manomissioni o riparazioni eseguite da soggetti esterni al servizio di assistenza autorizzato Oakley. La presente garanzia riconosce determinati diritti e l'utente potrebbe detenere altri diritti che potrebbero variare da paese a paese.

Per ottenere assistenza in base alla garanzia di cui sopra, è necessario presentare una prova di acquisto valida che indichi chiaramente la data d'acquisto e il nome del rivenditore autorizzato di orologi Oakley quando si invia una richiesta di riparazione durante il periodo di validità della garanzia.

Swiss Movement

Swiss Made

RICHIESTA DI PRESTAZIONI DI GARANZIA

Negli Stati Uniti, chiamare la sede principale di Oakley Global al numero indicato qui di seguito. Tenere a portata di mano le informazioni di acquisto. I clienti fuori dagli Stati Uniti devono contattare il Rivenditore di orologi Oakley autorizzato oppure usare l'elenco seguente per chiamare la sede Oakley più vicina.

Oakley - Sede principale negli USA: 1 (800) 403-7449

Oakley Africa: +27 21 486 6100

Oakley Brasil Ltda.: +55-11-4003 7822

Oakley Canada: +1-877-625-5396

Oakley Europe: 00 800 62 55 39 38

Oakley Japan: +81-120-009-146

Oakley UK +44-(0)1727-795-791

Oakley South Pacific (Australia): +61-(1)800-637-001

Oakley South Pacific (Nuova Zelanda): +0800 NZ OAKLEY (Numero verde) or +64-09-366-7667

HOLLOW POINT™

イノベーションとは、それだけが持つ絶対的な信頼性によって証明される。そして、その信頼性は発振周波数 32,768振動/秒という性能へと辿り着いた。スイス製ゴールドブレード13-jewel クォーツムーブメントを搭載したHollow Point™ は軽量でありながらスチールを上回る耐久性を備えたチタンをケースとブレスレットに採用し、最高のつけ心地を実現。細部に渡る精巧な創りは、アナログディスプレイが持つ時を超えたクラシカルな美しさを表している。

Hollow Point™ のダイヤルフェイスにはオークリーのデザイン美学が繊細に表現され、そんなデザインと呼応するように様々な機能が搭載されている。1/10秒までの経過時間が計測できるクロノグラフ機能、読みやすい日付インジケーター、そしてディスプレイを覆う風防にはウォッチメイキングにおいて最高の硬度を誇るピュアサファイヤクリスタルにA/Rコーティングを施している。また、10気圧生活防水（10メートル/330フィート）などの日常使用に便利な機能も搭載されている。

日付と時刻の設定

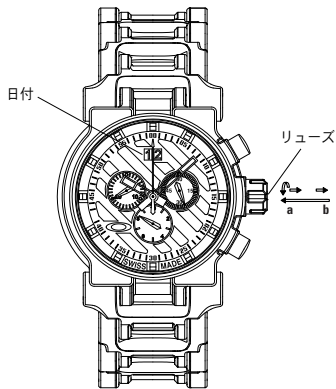
本製品は防水性を維持するためにねじ込みロックリユースを採用しています。日付と時刻を設定するにはリユースを緩めてください。

日付を設定するにはリユースを1段目まで、時刻を設定するには2段目まで引き出してください。

お買い上げ後初めて、または電池交換後に日付と時刻の設定を行う場合は、以下の手順に従ってください。

1. リユースを緩め、1段目まで引き出します。(a)
2. リユースを回し、設定したい日付の前日を表示させます。
3. 2段目までリユースを引き出します。(b)
4. 設定したい日付と時刻が表示されるまでリユースを回します。現在時刻が午後の場合は時計が正午を過ぎ、現在時刻を示すまで回します。
5. リユースをケースに押し戻し、押し回しながら最後まで締めます。その際、破損防止のため、リユースの締めすぎにご注意ください。

秒針を正確に合わせるには、右側のサブダイヤルの秒針が“12時”を指した時にリユースを2段目(b)まで引き出します。時刻設定後、時報に合わせてリユースをケースに戻してください。



初期設定を行った後に再度日付と時刻を設定する場合

時刻の設定

1. リューズを緩めます。
2. 2段目までリューズを引き出します。(b)
3. リューズを回し、設定したい時刻を表示させます。
4. リューズをケースに押し戻し、押し回しながら最後まで締めます。その際、破損防止のため、リューズの締めすぎにご注意ください。

日付の設定

1. リューズを緩めます。
2. 1段目までリューズを引き出します。(a)
3. リューズを回し、設定したい日付を表示させます。
午後9時から午前0時までの間に設定する場合は日付を翌日に設定します（この手順は日付が正午ではなく午前0時に正確に変更するために必要です）。
4. リューズをケースに押し戻し、押し回しながら最後まで締めます。その際、破損防止のため、リューズの締めすぎにご注意ください。

早く回転すぎると日付が正しく表示されないことが稀にあります。日付設定を行う時はリューズをゆっくりと回して日付を表示させてください。

クロノグラフ機能

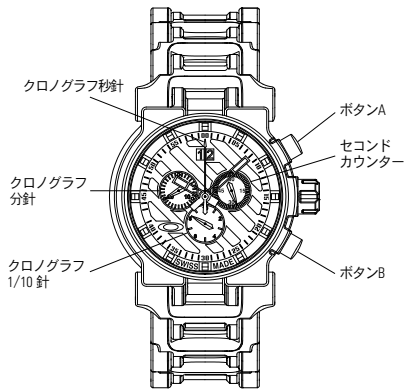
Hollow Point™ のクロノグラフは3本の針で表示します。

- メインダイヤルの長針は秒を計ります。60秒で1回転します。
- 左サブダイヤルは分を計ります。30分で1回転します。
- 下サブダイヤルは1/10秒を計ります。1秒で1回転し、30分経過すると時間を表示します。10時間で1回転します。

クロノグラフの操作には2つのボタンを使用します。

- タイム計測のスタートおよびストップはボタンAで操作します。
- ボタンBはスプリットタイム（もしくは中間タイム）で表示を一時停止する、継続中の計時にクロノグラフ針を合わせる、クロノグラフ針のゼロポジションリセット、の機能があります。

クロノグラフ機能を使用する前にリューズが完全に元の位置に押し戻されているかをご確認ください。また、クロノグラフの3本の針がゼロポジションにあることをご確認下さい。針が正しい位置にない場合は「クロノグラフ針の調整」に従って操作をしてください。



クロノグラフ機能

累計時間を計る

ストップウォッチ機能を使えば、一時停止した間を除いてどれだけ時間が経過したかを計ることができます。

計測の開始

- ボタンAを押します。

ストップウォッチ機能

- ボタンAを押すと一時的に計測が停止します。
- もう一度ボタンAを押すと計測が再開します。

累計時間にタイムインターバルを追加するにはボタンAを使い続けます。ボタンAのみを使用している場合は、一時停止中（クロノグラフ針が止まっている間）に経過している時間は追加されません。この時間をスプリットタイムに追加したい場合は「スプリットタイムを計る」をご参照ください。

リセット

- 計測が停止している間、ボタンBを押します。

スプリットタイムを計る

スプリットタイム（もしくは中間タイム）は現在測っている合計時間の針を止めることなく、中間タイムの時間を見ることができます。

計測の開始

- ボタンAを押します。

計測を続けたまま針を一時停止する

- ボタンBを押してクロノグラフ針を止め、経過時間を確認します。クロノグラフ針の動きは止まりますが、計測は停止せずに引き続き作動しています。再びボタンBを押すとクロノグラフ針は計測中の時間を表示します。経過時間を再び確認する場合はボタンBを押してスプリットタイムを確認します。

計測を終了し、合計経過時間を表示する

- 計測を終了し、合計経過時間を表示するにはクロノグラフ針が作動中にボタンAを押します。

リセット

- 計測停止後、ボタンBを押すとクロノグラフ針がゼロポジションに戻ります。

クロノグラフ針のポジション調整

クロノグラフ針をボタンBでリセットすると、3本のクロノグラフ針がゼロポジションに戻ります。電池交換等の後に針が正しいゼロポジションに並ばない場合は以下の手順に従って調整してください。

クロノグラフ針の調整

1. クロノグラフ針が計測時間を表示している場合はボタンBを押してゼロポジション付近に針をリセットします。

注意：ボタンBを使ってリセットする前に必ずボタンAで針を停止させてください。

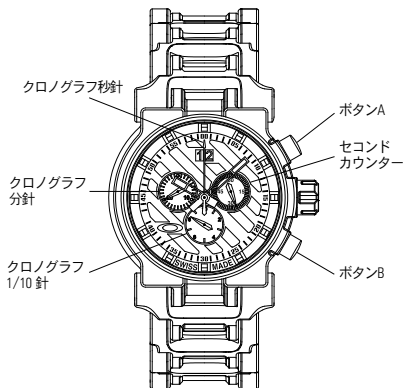
2. リューズのねじを緩め、2段階まで引き出します。(b)

3. ボタンAとボタンBを同時に2秒以上長押しします。

4. 以下の手順でクロノグラフ針を調整します。

- ボタンAを押してクロノグラフ針の秒針を調整します（針を早く進めるにはボタンを長押しします）。
- ボタンBを押してセットを完了させ、他の針に移動します。
- ボタンAを押してクロノグラフ針の1/10針を調整します。完了後、ボタンBを押してクロノグラフ針の分針に移動し、ボタンAで調整します（針を早く進めるにはボタンを長押しします）。

5. リューズをケースに押し戻し、押し回しながら最後まで締めます。その際、破損防止のため、リューズの締めすぎにご注意ください。



パワーセービングモード

本製品を長期間ご使用にならない場合は、リユーズを2段目まで引き出した状態で保管すると、針が停止して電池の消費を抑えることができます。

電池交換

本製品にはモニター電池が搭載されています。電池寿命は通常約4年ですが、ご購入の時期によってはこの期間に満たないうちに電池が切れることがあります。電池は保証対象外となりますのでご了承ください。

電池交換は必ずオークリージャパンカスタマーサービスまたは正規取扱店へご用命ください。その他の場合において、ご自身もしくは正規取扱店以外でケースをお開けになって故障等が発生した場合は保証対象外となりますのでご注意ください。

日本国内でのご用命はオークリージャパンカスタマーサービス（TEL 0120-009-146 平日9:30～18:00）までお問合せください。海外でのご用命は現地のオークリー正規取扱店にお問合せください。正規取扱店はオークリーのオフィシャルウェブサイト oakley.com(英語)にてご確認頂けます。

バンド調整

バンドにリンクを追加もしくは取り除く場合は、オークリージャパンカスタマーサービスまたは正規取扱店へご用命ください。その他の場合においてご自身もしくは正規取扱店以外で調整された場合は、破損等が起きる可能性がございますのでご注意ください。

クリーニング

ケースやバンドに付着した汚れは柔らかく清潔な布で拭き取り、常に清潔な状態でご使用ください。お手入れをされないと皮膚に発疹や炎症を起こす恐れがあります。

本体素材

ケース本体	耐衝撃鍛造チタン製
裏蓋	ねじ込み式チタン製
形成	高精度コンピュータ数値制御(CNC)による耐衝撃鍛造
クリスタル	A/Rコーティング加工サファイヤガラス
リュース	ねじ込みロックリュース
バンド	チタン製クラスプ

製品仕様

ムーブメント	スイス製ゴールドブレード13-jewelクォーツムーブメント
発振器の様式	クォーツチューニングフォーク
水晶発振周波数	32,768 Hz
常温携帯精度最高差	-10/+20 秒/月
作動温度範囲	0°C~50°C (32°F~122°F)
使用電池	酸化銀電池 No.395, SR 927 SW
電池寿命	約4年

ご使用上の注意

防水性

本製品は10気圧生活防水（10メートル／330フィート）のため、設計上スキューバダイビング等には対応しておりません。水中、または水気のある場所でお使いになる前にリュースがケースに完全にねじ込まれているかを必ず確認し、ご使用中は絶対にリュースを引き出さないでください。またボタン操作も行わないでください。海水に濡れてしまった場合は真水で洗い流し、塩分や汚れを十分に拭き取って完全に乾かしてからご使用ください。防水機能は時計本体に限ります。

温度

正確な時刻表示と作動のためのご使用環境温度は0°C～50°C(32°F～122°F)です。

磁気

強力な磁気は本製品の作動に影響を及ぼす恐れがあります。磁気を帯びた物には近づけないようにご注意ください。

化学薬品

本製品は化粧スプレー、洗剤、接着剤、溶剤、塗料等が付着すると変色や破損が生じる場合がありますのでご注意ください。

衝撃

本製品は耐衝撃性がございますが、強い衝撃や振動を与えた場合、ムーブメントや風防に故障や破損が生じる場合がありますのでご注意ください。

メンテナンス

本製品の作動確認やその他の点検をご希望の場合はオークリージャパンカスタマーサービスまでお問合せください。

オークリー保証制度

本製品は製造上の欠陥に限りご購入日より1年間の保証が付きます。この保証は正規取扱店からのご購入とご購入年月日が証明できる場合に限りです。詳しくはOAKLEY WATCH保証書をご確認ください。

保証に関する注意事項

- 本製品には作動確認のためのモニター電池が搭載されています。ご購入時期により電池寿命は異なりますが、電池は保証対象外とさせていただきます。電池交換のご希望は販売店もしくは弊社カスタマーサービスまでご連絡ください。
- 風防、ケース、バンドまたその他の付属品は保証対象外となりますのでご注意ください。
- 革製品の磨耗、ご使用による外面の傷、火災、洪水、地震等の天災による破損や非防水性（生活防水）モデルの湿気による損傷も保証対象外です。
- 本製品購入後のオークリージャパンカスタマーサービス以外での不当な修理や改造、不適切な使用が原因の故障や破損の修理については本書に基づくあらゆる責任を負いかねますのでご了承ください。なお本書は法律上お客様の特定の権利に影響を及ぼすものではありません。
- 保証に関する内容は、予告なしに変更される場合があることをご了承ください。

保証請求制度

日本国内で保証を受ける場合は、レシートや保証書など正規取扱店でのご購入を証明できるものをご用意の上、オークリージャパンカスタマーサービス(TEL:0120-009-146 平日9:30~18:00)までお問い合わせください。

スイス製ムーブメント

スイス製

各国問い合わせ先

日本国内での保証に関するお問い合わせは「オークリー保証制度」のページをご参照ください。米国および海外における保証に関しては、以下の各国問い合わせ先までご連絡ください。

Oakley Global Headquarters, USA: 1 (800) 403-7449

Oakley Africa: +27 21 486 6100

Oakley Brasil Ltda.: +55-11-4003 7822

Oakley Canada: +1-877-625-5396

Oakley Europe: 00 800 62 55 39 38

Oakley Japan: +81-120-009-146

Oakley UK +44-(0)1727-795-791

Oakley South Pacific (Australia): +61-(1)800-637-001

Oakley South Pacific (New Zealand): +0800 NZ OAKLEY (Toll Free) or +64-09-366-7667

Páratlan időmérő szerkezet, amelynek svájci gyártmányú, 13 köves, aranyozott óraszerkezete az optimális pontosságot szolgálja; az Hollow Point™ minden másodpercet 32 768 hangvilla rezgéssel mér. Az óraház és az óraszíj titánból készült, így alacsony tömegének és az acélét is meghaladó tartósságának köszönhetően rendkívül kényelmes. A Hollow Point a gépi nyelv tisztaságát az analóg kijelzés művészetével ötvözi.

Az Oakley ezen kivételes darabjának számlálóját kivágásokkal határolt, enyhén kiemelkedő elemek díszítik. A stopperóra mellékképernyői mutatják az eltelt másodpercek, percek és órák számát, és a dátum leolvasását megkönnyítő jelzőfény világítja meg a kijelzőt. Tükröződésgátló bevonat védi a tiszta zafírból készült kristályüveget, amely az órákészítésben felhasznált legkeményebb üveg. A csavaros koronazár olyan mértékű vízállóságot biztosít, hogy az óra egy 100 méter/330 láb magas vízoszlop nyomásának is ellenáll. Az Hollow Point hosszú élettartamát 48 hónapig működő elem biztosítja.

DÁTUM ÉS IDŐ BEÁLLÍTÁSA

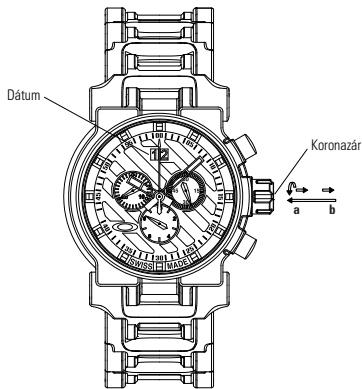
A órát a vízállóság érdekében csavaros koronazárral láttuk el. A koronazárat ki kell csavarnia, mielőtt kihúzza az óraházból az óra beállítására szolgáló fokozatokba.

Az első fokozat a dátum beállítására szolgál. A második fokozat az idő beállítására szolgál.

Amennyiben első alkalommal (vagy elemcsere utáni dátum- és idővisszaállítás miatt) állítja be az órát, tegye a következőket:

1. Csavarja ki a koronazárat az óraházból. Húzza ki a koronazárat az első fokozatba (a).
2. Csavarja a koronazárat az óramutató járásával megegyező irányba, amíg meg nem jelenik a tegnapi dátum.
3. Húzza ki a koronazárat a második fokozatba (b).
4. Csavarja a koronazárat az óramutató járásával megegyező irányba a mai dátum megjelenéséig, majd folytassa, amíg el nem éri a pontos időt. Amennyiben a pontos idő délutánra vagy estére esik, addig tekerje az óramutatót, amíg el nem hagyja a déli 12 órát.
5. Nyomja vissza a koronazárat. Óvatosan forgassa az óramutató járásával megegyező irányba és az óraház felé, amíg vissza nem csavarodik az óraházba. Vigyázzon, mert ha túlhúzza a koronazárat, az károsodást okozhat az óraszerkezetben.

A pontos másodperc beállításánál várjon, amíg a másodperckijelző mellékképernyőn (a nagy számláló jobb oldalán) a mutató eléri a 60 másodperces állást, majd húzza ki a koronazárat a második fokozatba (b). Állítsa be az időt, várjon, amíg a mutató eléri a pontos másodpercet, majd nyomja vissza a koronazárat.



AZ IDŐT ÉS A DÁTUMOT A TOVÁBBIAKBAN A KÖVETKEZŐ LÉPÉSEKET KÖVETVE ÁLLÍTHATJA BE**AZ IDŐ BEÁLLÍTÁSA**

1. Csavarja ki a koronazárat az óraházból.
2. Húzza ki a koronazárat a második fokozatba (b).
3. Addig csavarja a koronazárat, amíg el nem éri a pontos időt.
4. Nyomja vissza a koronazárat. Óvatosan forgassa az óramutató járásával megegyező irányba és az óraház felé, amíg vissza nem csavarodik az óraházba. Vigyázzon, mert ha túlhúzza a koronazárat, az károsodást okozhat az óraszerkezetben.

A DÁTUM BEÁLLÍTÁSA

1. Csavarja ki a koronazárat az óraházból.
2. Húzza ki a koronazárat az első fokozatba (a).
3. Csavarja a koronazárat az óramutató járásával megegyező irányba, amíg el nem éri a pontos dátumot. Ha a pontos idő 21:00 és 24:00 közé esik, a dátumot a következő napra kell beállítani. (Ez azért szükséges, hogy a kijelző megfelelően váltson, ne déli 12 órát vegyen figyelembe.)
4. Nyomja vissza a koronazárat. Óvatosan forgassa az óramutató járásával megegyező irányba és az óraház felé, amíg vissza nem csavarodik az óraházba. Vigyázzon, mert ha túlhúzza a koronazárat, az károsodást okozhat az óraszerkezetben.

Ha túl gyorsan állítja be a dátumot, akkor előfordulhat, hogy nem a megfelelő dátum jelenik meg. Az összehangolás visszaállításához a koronazárat csavarja az óramutató járásának megfelelő irányba, és a fenti utasítások végrehajtása során lépkedjen végig a dátumbeállítások tartományán (01 és 31 között).

A STOPPERÓRA HASZNÁLATA

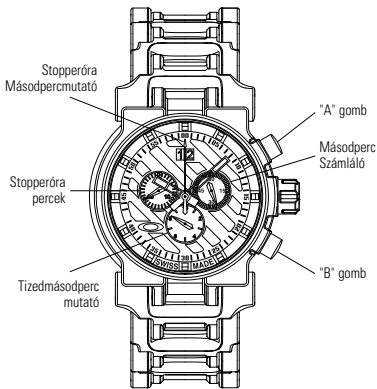
A stopperóra három mutatót tartalmaz:

- A nagy kijelzőn található hosszú, vékony mutató a másodperceket számlálja. Egy teljes fordulat 60 másodperc.
- A nagy kijelző bal oldalán található mellék számláló a percek számlálja. Egy teljes fordulat 30 perc.
- Az időmérés kezdetétől a nagy kijelző alján található mellékképernyő a tizedmásodperceket számlálja. Egy teljes fordulat 1 másodperc. 30 perc elteltével a mellékszámpláló órákat mér. Egy teljes fordulat 10 óra.

A stopperórát két nyomógomb vezérli:

- Az "A" gomb elindítja és megállítja a stopperórát.
- A "B" gombnak több funkciója is van. Használható az aktuális törtidő kijelzésére ("résztidőnek" is nevezik). Arra is használható, hogy a stopperóra az eredeti elindítástól eltelt időpontot mutassa. Végül használható a stoppermutatók lenullázására.

Mielőtt használni kezdi a stopperórát, győződjön meg róla, hogy a koronazár tökéletesen illeszkedik az órához, és nem az idő, illetve a dátum beállítására szolgáló fokozatok egyikében áll. Mindhárom stoppermutatónak pontosan nulla állásban kell lennie. Ha nem ez a helyzet, olvassa el A stoppermutatók beállítása című fejezetet.



A STOPPERÓRA HASZNÁLATA - FOLYT.**RÉSZIDŐK ÖSSZEADÁSA**

Összesített idő (összidő) azt mutatja, hogy a szüneteket leszámítva mennyi idő telt el összesen. Ez a funkció abban segít, hogy a nem kívánt időintervallumokat figyelmen kívül hagyhassuk.

AZ IDŐMÉRÉS ELINDÍTÁSA

- Nyomja meg az "A" gombot.

AZ IDŐMÉRÉS IDEIGLENES LEÁLLÍTÁSA

- Nyomja meg az "A" gombot az időmérés ideiglenes leállítására.
- Az időmérés folytatásához nyomja meg ismét az "A" gombot.

Az "A" gomb további lenyomásával az összesített időhöz adhat hozzá további időintervallumokat. Ha csak az "A" gombot használja, a stopperóra mutatóinak mozgása nélkül eltelt idő **NEM ADÓDIK** hozzá a teljes mért összidőhöz. Alább olvashatja, hogy a "részidőt" hogyan adhatja hozzá az összesített időhöz.

VISSZAÁLLÍTÁS

- Az időmérés megállításához nyomja meg a "B" gombot.

TÖRTIDŐ MÉRÉSE

A törtidő (részidő) az aktuális összesített idő, amelyet az időmérés megszakítása nélkül mérhet. A mutatók megállnak, hogy leolvashassa őket, majd felzárkóznak az összes eltelt időhöz.

AZ IDŐMÉRÉS ELINDÍTÁSA

- Nyomja meg az "A" gombot.

MUTATÓK LEÁLLÍTÁSA AZ IDŐMÉRÉS FOLYTATÁSA MELLETT

- A "B" gomb megnyomásával megállíthatja a stoppermutatókat és leolvashatja az aktuális összesített időt.

Bár a mutatók mozgása szünetel, az időmérés folytatódik.

- A "B" gomb megnyomására a stoppermutatók ismét az aktuális összesített időre állnak be.
- A "B" gomb segítségével bármikor leállíthatja a stoppermutatókat. Az idő mérése folytatódik.

IDŐMÉRÉS LEÁLLÍTÁSA ÉS A VÉGSŐ ÖSSZIDŐ MEGJELENÍTÉSE

- A "B" gomb megnyomásával megállíthatja a stoppermutatókat és leolvashatja az aktuális összesített időt.

VISSZAÁLLÍTÁS

- Az időmérés megállításához nyomja meg a "B" gombot.

A STOPPERÓRA MUTATÓINAK BEÁLLÍTÁSA

Ha a stopperóra egy korábban mért időt mutat, a "B" gomb megnyomásával lenullázhatja az órát. Amennyiben a mutatók nem pontosan nulla állásban vannak (pl. elemcserét követően), tegye a következőket.

A STOPPERÓRA MUTATÓINAK BEÁLLÍTÁSA

1. Ha a stopperóra egy korábban mért időt mutat, a "B" gomb megnyomásával lenullázhatja az órát.

Ügyeljen arra, hogy a "B" gombbal történő visszaállítás előtt először állítsa le a mutatókat. Szükség esetén az "A" gomb megnyomásával állíthatja le a mutatókat.

2. Csavarja ki a koronazárat az óraházból. Húzza ki a koronazárat a második fokozatba (b).

3. Nyomja le egyidejűleg az "A" és a "B" gombot, és legalább 2 másodpercig tartsa lenyomva mindkettőt.

4. A mutatók beállítását a következő módon végezheti el:

- A stopperóra másodpercmutatójának beállításához nyomja meg az "A" gombot. (A gomb folyamatos lenyomásának hatására a mutató folyamatosan mozog.)
- A "B" gomb megnyomásával érheti el, hogy az adott mutatóról áttérjen egy másikra.
- A stopperóra tizedmásodperc mutatójának, majd a percmutatójának beállításához nyomja meg az "A" gombot. (A gomb folyamatos lenyomásának hatására a mutató folyamatosan mozog.)

5. Nyomja vissza a koronazárat. Óvatosan forgassa az óramutató járásával megegyező irányba, amíg vissza nem csavarodik az óraházba. Vigyázzon, mert ha túlhúzza a koronazárat, az károsodást okozhat az óraszerkezetben.



ENERGIATAKARÉKOS ÜZEMMÓD

Ha nem használja az órát, az elem élettartama megnövelhető a korona második fokozatba (b) történő kihúzásával. Ez leállítja a mutatókat és csökkenti az energiafelhasználást.

ELEMCSERE

Az óra tápellátását biztosító miniatűr elemek élettartama körülbelül 48 hónap. Mivel azonban az elemeket a gyárban helyezik be, ahol hosszas teljesítményellenőrzéseket végeznek segítségével, a tulajdonába kerülő darab élettartama kevesebb is lehet.

Az elemcserét kizárólag az arra meghatalmazott Okley Szervizközpont végezheti el. Az óra felnyitására irányuló kísérlet, amelyet nem az Okley Szervizközpont szakemberei végeztek, a termékgarancia érvénytelenítését vonja maga után.

Az Egyesült Államokban hívja az Oakley Globális Központot az 1 (-800) -403-7449-es telefonszámon, és megadjuk az Önhez legközelebbi Oakley óraszerviz szakember elérhetőségét. Az Egyesült Államokon kívül élő vásárlóink vegyék fel a kapcsolatot a helyi Oakley hivatalos viszonteladóval, vagy látogassanak el weboldalunkra a www.oakley.com oldalon a legközelebbi Oakley forgalmazó telefonszámaért.

AZ ÓRASZÍJ BEÁLLÍTÁSA

Ha a fém óraszíj esetén láncszemek hozzáadása vagy eltávolítása szükséges, a beállítást kizárólag az Oakley hivatalos viszonteladói végezhetik el. Ne próbálja meg saját kezűleg megrövidíteni a szíjat láncszemek eltávolításával, mert ez a szíj károsodását eredményezheti.

TISZTÍTÁS

Az óraház és a szíj tisztításának elmulasztása bőrkütyéseket eredményezhet. Használjon puha, tiszta kendőt az óraházon vagy szíjon található nedvesség eltávolítására.

ALKOTÓELEMEK

ÓRAHÁZ.....	Hidegen kovácsolt titán
HÁT LAP.....	Lecsavarozott titán
MEGMUNKÁLÁS.....	Nagy pontosságú CNC forgácsolt
ÓRAÜVEG.....	Tükröződésgátló bevonattal ellátott zafír
KORONAZÁR.....	A vízállóság érdekében becsavarással záródik
FÉMSZÍJ.....	Titán zárócsattal

JELLEMZŐK

ÓRASZERKEZET.....	svájci gyártmány, aranyozott, 13 köves
OSZCILLÁTOR TÍPUSA.....	Kvarc hangvilla
OSZCILLÁTOR FREKVENCIÁJA.....	másodpercenként 32 768 ciklus
PONTOSSÁG.....	havonta -10 /+20 másodperc
MINIMUM MŰKÖDÉSI HŐMÉRSÉKLET.....	0°C (32°F)
MAXIMUM MŰKÖDÉSI HŐMÉRSÉKLET.....	50°C (122°F)
ELEM.....	Ezüst-oxid: 395 / SR 927 SW sz.
ELEM TARTÓSSÁGA.....	Körülbelül 48 hónap

VÍZZEL VALÓ ÉRINTKEZÉS

Vízzel való érintkezés előtt győződjön meg róla, hogy a koronazár tökéletesen illeszkedik az óraházhoz, majd fordítsa az óramutató járásával megegyező irányba, hogy a vízzárást szorosabbá tegye. (Vigyázzon, mert ha túlhúzza a koronazárat, az károsodást okozhat az óraszerkezetben.) Az óra vízállósága 10 bár nyomásnak megfelelő, így hordható fürdés, úszás és sekélyvízi búvárkodás közben is. Nem alkalmas azonban könnyű- és mélytengeri búvárkodásra. Ne húzza ki a koronazárat, illetve ne használja a gombokat, amíg az óra nedves. Tengervízben történő használat után öblítse le friss vízzel, majd törölje teljesen szárazra.

HŐMÉRSÉKLET

A pontos működés érdekében az óra optimálisan 0 és 50°C (32 - 122°F) között használható.

MÁGNESESSÉG

Az erős mágneses mezők káros hatással lehetnek az óra működésére. Tartsa távol a mágneses tárgytól.

VEGYSZEREK

A kozmetikai, tisztító-, ragasztó-, illetve oldószerekkel, valamint festékekkel való érintkezés során az óra elszíneződhet vagy károsodhat.

KÜLSŐ BEHATÁSOK

Bár az óra ütésálló, a kemény felszínnek való ütközés kárt okozhat az óraszerkezetben vagy a kristályüvegben.

RENDSZERES KARBANTARTÁS

Ha biztosítani akarja az óraház, a koronazár, a kristályüveg, valamint a tömítés vízállóságát, ajánlott az órát 2-3 évente megvizsgáltatni az Oakley valamelyik hivatalos szervizközpontjában.

OAKLEY KORLÁTOZOTT GARANCIA

Valamennyi eredeti Hollow Point™ időmérő eszközre a vásárlás dátumától számítva 2 év jótállás jár az eredeti vásárló számára minden gyártási hibára vonatkozóan. Ez a jótállás csak az Oakley időmérő eszközök hivatalos viszonteladója által kiadott blokk ellenében érvényes. Amennyiben a garanciális időtartam alatt bizonyítást nyer, hogy a termék a gyártás során keletkezett vagy anyaghibák miatt rossz, az Oakley vállalja a termék javítását vagy cseréjét (saját belátása szerint).

FONTOS!

Ez a korlátozott garancia nem vonatkozik az óraüvegre, a szíjra vagy egyéb tartozékokra. Nem érvényes a jótállás a bőr alkotóelemek rongálódására, valamint a burkolatot használat közben ért karcok, sérülések, sem a nedvesség okozta károokra nem vízálló modell esetén, sem a természeti csapások, pl. tűzvész, árvíz vagy földrengés okozta károokra. Az Oakley fenntartja a jogot jelen garancia keretében mindennemű felelősség elhárítására, amennyiben a nem rendeltetésszerű vagy hibás használat nyilvánvalóvá válik, ideértve az Oakley hivatalos szervizközpontjaitól eltérő szervizelést vagy felnyitást. Jelen garancia meghatározott jogokat biztosít a vevő számára, amelyet országtól függően egyéb jogok is kiegészíthetnek.

A fenti garanciához való jogosultsághoz érvényes - a vásárlás időpontját és a hivatalos Oakley viszonteladó nevét tartalmazó - számla bemutatása szükséges, amennyiben a visszatérítési igény a garanciális időtartamon belül felmerül.

Svájci Óraszerkezet

Svájci Gyártmány

A GARANCIAIGÉNY ÉRVÉNYESÍTÉSE

Az Egyesült Államokon belül hívja az Oakley Globális Központját az alábbi telefonszámon. Kérjük, adja meg vásárlási adatait. A világ egyéb részein a vásárlók a helyi viszonteladóknál érdeklődhetnek, illetve az alábbi lista alapján felvehetik a kapcsolatot a legközelebbi regionális Oakley központtal.

Oakley Globális Központja, USA: 1 (800) 403-7449

Oakley Afrika: +27 21 486 6100

Oakley Brazília Ltda.: +55-11-4003 7822

Oakley Kanada: +1-877-625-5396

Oakley Európa: 00 800 62 55 39 38

Oakley Japán: +81-120-009-146

Oakley UK +44-(0)1727-795-791

Oakley South Pacific (Ausztrália): +61-(1)800-637-001

Oakley South Pacific (Új-Zéland): +0800 NZ OAKLEY (díjmentesen hívható) vagy +64-09-366-7667

Uma máquina de tempo incomparável com movimento de 13 joias fabricado na Suíça e revestimento em ouro para precisão otimizada. Hollow Point™ mede cada segundo com 32.768 vibrações de um diapasão. A caixa e a pulseira são compostos por titânio para oferecer o conforto premium de baixo peso com durabilidade que supera o aço. Hollow Point honra a pureza da linguagem de usinagem com a arte de um visor analógico.

Recortes formam relevos dimensionais sutis na face deste produto excepcional da Oakley. Subvisores mostram a passagem de segundos, minutos e horas para o cronógrafo; e um indicador de data de fácil leitura se destaca no visor. O revestimento antirreflexo cobre um cristal composto por safira pura, o cristal mais resistente usado em fabricação de relógios. Uma coroa parafusada aprimora a resistência à água, que pode suportar uma pressão de 10 bar, equivalente à profundidade de 100 metros (330 pés). Hollow Point mantém seu desempenho com a longevidade de uma bateria de 48 meses.

AJUSTE DE DATA E HORÁRIO

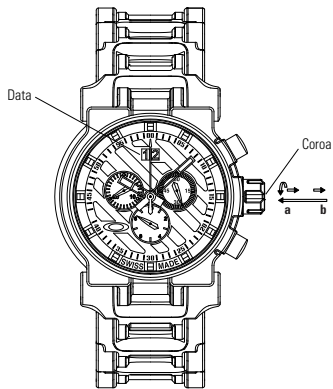
O relógio tem uma coroa parafusada para resistência à água. Você deve desaparafusar a coroa antes de puxá-la a uma das posições de ajuste de data e horário.

A primeira posição é para ajustar a data. A segunda posição para ajustar o horário.

Para ajustar o relógio pela primeira vez (ou para reajustar a data e horário depois de substituir a bateria), faça o seguinte:

1. Desparafuse a coroa da caixa. Puxe a coroa para a primeira posição (a).
2. Gire a coroa no sentido horário até que a data de ontem apareça.
3. Puxe a coroa para a segunda posição (b).
4. Gire a coroa no sentido horário até que a data de hoje apareça, então continue girando para frente até chegar no horário atual. Se o horário atual for à tarde ou à noite, gire o ponteiro de horas uma volta inteira para passar do meio-dia.
5. Empurre a coroa de volta e gire delicadamente no sentido horário para parafusá-la na caixa. Tome cuidado para não apertar a coroa demais, já que isso pode danificar o mecanismo.

Para ajustar o ponteiro de segundos precisamente, espere até que o ponteiro no subvisor de contagem de segundos (à direita no visor principal) chegue ao "60" antes de puxar a coroa para a segunda posição (b). Ajuste o horário e então espere o exato segundo antes de empurrar a coroa de volta.



PARA AJUSTAR O HORÁRIO E A DATA SUBSEQUENTEMENTE, USE ESSES PROCEDIMENTOS

PARA AJUSTAR O HORÁRIO

1. Desparafuse a coroa da caixa.
2. Puxe a coroa para a segunda posição (b).
3. Gire a coroa até chegar ao horário correto.
4. Empurre a coroa de volta. Delicadamente gire a coroa no sentido horário até parafusá-la na caixa. Cuidado para não apertar a coroa demais, já que isso pode danificar o mecanismo.

PARA AJUSTAR A DATA

1. Desparafuse a coroa da caixa.
2. Puxe a coroa para a primeira posição (a).
3. Gire a coroa no sentido horário até chegar à data correta.
Caso o horário atual seja entre 21 e meia-noite, ajuste a data para o dia seguinte. (Isso é necessário para garantir que a data vai mudar à meia-noite e não ao meio-dia.)
4. Empurre a coroa de volta e delicadamente gire-a no sentido horário até parafusá-la na caixa. Cuidado para não apertar a coroa demais, já que isso pode danificar o mecanismo.

Ajustar a data muito rapidamente pode fazer com que a data incorreta seja exibida. Para restaurar a sincronização, gire a coroa no sentido horário para passar por todas as datas (de 01 a 31) ao seguir as instruções acima.

USO DO CRONÓGRAFO

O cronógrafo inclui três ponteiros separados:

- O ponteiro grande e estreito no visor principal conta segundos. Uma rotação completa representa 60 segundos.
- O subvisor à esquerda conta minutos. Uma rotação completa representa 30 minutos.
- Quando a cronometragem começa, o subvisor na parte de baixo do visor principal conta 1/10 de segundo. Uma rotação completa representa 1 segundo. Após 30 minutos, o subvisor conta horas. Uma rotação completa representa 10 horas.

O cronógrafo é controlado com dois botões:

- O botão "A" inicia e para o cronógrafo.
- O botão "B" tem várias funções. É usado para pausar os ponteiros e exibir o tempo intermediário atual. Também é usado para fazer os ponteiros do cronógrafo se adiantarem para alcançar o tempo sendo cronometrado. Finalmente, é usado para reposicionar os ponteiros do cronógrafo na posição zero.

Antes de usar o cronógrafo, garanta que a coroa esteja totalmente pressionada e parafusada na caixa e não em uma das posições de ajuste de horário e data. Os três ponteiros do cronógrafo devem estar precisamente alinhados na posição zero. Caso não estejam, veja a seção *Ajuste dos Ponteiros do Cronógrafo*.



USO DO CRONÓGRAFO – CONT**PARA MEDIR TEMPO ACUMULADO**

Tempo acumulado é a medida de quanto tempo se passou sem incluir pausas. Isso permite excluir os intervalos de tempo que você não quer contar.

INICIAR CRONOMETRAGEM

- Pressione o botão “A”.

PARAR CRONOMETRAGEM TEMPORARIAMENTE

- Pressione o botão “A” para parar a cronometragem temporariamente.
- Pressione o botão “A” novamente para reiniciar a cronometragem.

Continue usando o botão “A” para acrescentar intervalos de tempo ao tempo total transcorrido. Ao usar somente o botão “A”, o tempo que ocorre enquanto os ponteiros do cronógrafo não estão em movimento NÃO É ACRESCENTADO ao tempo total. Veja abaixo caso queira incluir esse “tempo intermediário” ao tempo total.

ZERAR

- Com os ponteiros parados, pressione o botão “B”.

PARA MEDIR TEMPO INTERMEDIÁRIO

Tempo intermediário é a medida do tempo total atual, sem intervalos. Os ponteiros param para que você possa lê-los, então se adiantam ao tempo sendo cronometrado.

INICIAR CRONOMETRAGEM

- Pressione o botão “A”.

PAUSAR PONTEIROS, MAS CONTINUAR A CRONOMETRAGEM

- Pressione o botão “B” para pausar os ponteiros do cronógrafo e ler o tempo total atual.

Apesar dos ponteiros do cronógrafo não estarem em movimento, a cronometragem continua.

- Pressione o botão “B” novamente para que os ponteiros do cronógrafo alcancem o tempo total atual.

Continue usando o botão “B” se quiser pausar os ponteiros do cronógrafo. O tempo continua sendo cronometrado.

PARAR A CRONOMETRAGEM E EXIBIR O TEMPO TOTAL FINAL

- Enquanto os ponteiros do cronógrafo estiverem em movimento, pressione o botão “A” para parar de vez a cronometragem e ver o tempo total.

ZERAR

- Com os ponteiros parados, pressione o “B”.

AJUSTE DOS PONTEIROS DE CRONÓGRAFO

Quando o cronógrafo é reiniciado com o botão “B,” os três ponteiros do cronógrafo voltam à posição zero. Se os ponteiros do cronógrafo não ficarem exatamente alinhados na posição zero (como depois de uma troca de bateria), siga o seguinte procedimento para ajustá-los.

PARA AJUSTAR OS PONTEIROS DO CRONÓGRAFO:

1. Se os ponteiros do cronógrafo estiverem exibindo uma cronometragem de tempo, use o botão “B” para que retornem aproximadamente à posição zero.

Observe que os ponteiros devem ser parados antes de usar o botão “B” para zerá-los. Caso necessário, use o botão “A” para parar os ponteiros.

2. Desparafuse a coroa da caixa. Puxe a coroa para a segunda posição (b).

3. Pressione o botão “A” e o botão “B” simultaneamente e mantenha-os pressionados por pelo menos 2 segundos.

4. Ajuste os ponteiros do cronógrafo da seguinte forma:

- Pressione o botão “A” para ajustar o ponteiro do cronógrafo que mede segundos. (Pressione e segure o botão para movimento contínuo.)
- Pressione o botão “B” para finalizar esse ponteiro e seguir para os outros ponteiros.
- Pressione o botão “A” para ajustar o ponteiro do cronógrafo que mede 1/10 de segundo, e então o ponteiro que mede minutos. (Pressione e segure o botão para movimento contínuo.)

5. Empurre a coroa de volta e delicadamente gire-a no sentido horário até parafusá-la na caixa. Cuidado para não apertar a coroa demais, já que isso pode danificar o mecanismo.



MODO DE ECONOMIA DE ENERGIA

Quando o relógio não estiver sendo usado, a vida útil da bateria pode ser prolongada puxando a coroa para a segunda posição (b). Isso fará com que os ponteiros parem e reduzirá o consumo de energia.

TROCA DA BATERIA

A minibateria do relógio foi projetada para durar aproximadamente 48 meses. No entanto, sua vida útil real, uma vez em sua posse, pode ser menor porque a bateria é instalada na fábrica para a realização de vários testes de performance.

A troca da bateria deve ser realizada apenas por um Centro Autorizado de Serviços da Oakley. Qualquer tentativa de abrir a caixa do relógio por pessoas que não sejam do Serviço Autorizado da Oakley anulará a garantia.

Nos Estados Unidos, ligue para a sede mundial da Oakley no número 1-800-403-7449 para encontrar o Profissional Autorizado de Serviços da Oakley mais próximo. Clientes fora dos Estados Unidos devem contatar seu Revendedor Autorizado de Relógios da Oakley local ou acessar o site da Oakley, www.oakley.com, para obter o número do distribuidor da Oakley mais próximo.

AJUSTE DA PULSEIRA

Se for preciso acrescentar ou remover elos da pulseira, o ajuste deverá ser feito por um Revendedor Autorizado de Relógios da Oakley. Não tente encurtar a pulseira removendo elos você mesmo, pois poderá causar danos à pulseira.

LIMPEZA

A falta de limpeza da pulseira e caixa poderá resultar em irritações cutâneas. Use um pano limpo e macio para remover qualquer umidade que se adira à caixa ou à pulseira.

COMPOSIÇÃO

CORPO DA CAIXA	Titânio forjado
FUNDO DA CAIXA	Titânio com design parafusado
FABRICAÇÃO	CNC de alta precisão
CRISTAL	Safira com revestimento antirreflexo
COROA	Design parafusado para resistência à água
PULSEIRA	Titânio com fivela

ESPECIFICAÇÕES

MOVIMENTO	Suíço, revestimento dourado, 13 joias
TIPO DE OSCILADOR	Diapasão de Quartzo
FREQÜÊNCIA DO OSCILADOR	32,768 ciclos por seg.
PRECISÃO	-10/+20 seg./mês
TEMPERATURA OPERACIONAL MÍNIMA	0°C (32°F)
TEMPERATURA OPERACIONAL MÁXIMA	50°C (122°F)
BATERIA	Óxido de Prata: No. 395, SR 927 SW
VIDA ÚTIL DA BATERIA	Aprox. 48 meses

PRECAUÇÕES**EXPOSIÇÃO À ÁGUA**

Antes de expor o relógio à água, certifique-se de que a coroa esteja totalmente pressionada contra a caixa e então gire-a no sentido horário. (Cuidado para não apertar a coroa demais, já que isso pode danificar o mecanismo.) O relógio está classificado como hidrofóbico até 10 bar de pressão, ele pode ser usado no banho, ao nadar e ao mergulhar no raso. Não foi projetado para mergulho em áreas profundas ou de saturação. Não puxe a coroa nem pressione os botões se o relógio estiver molhado. Se for usado em água salgada, lave-o com água doce e seque-o completamente.

TEMPERATURA

A faixa de temperatura operacional para manter a precisão é de 0°C a 50°C (32°F a 122°F).

MAGNETISMO

Campos magnéticos intensos poderão danificar o relógio. Mantenha o relógio longe de objetos magnéticos.

PRODUTOS QUÍMICOS

O relógio poderá se descolorir ou se danificar se for exposto a spray cosmético, detergentes, produtos adesivos, solventes ou tintas.

ONDAS DE CHOQUE

Embora o relógio seja projetado para resistir a impactos, choques contra superfícies duras poderão causar danos ao movimento ou ao cristal.

MANUTENÇÃO PERIÓDICA

Para assegurar-se de que a caixa, a coroa e a vedação do cristal preservem sua resistência à água, recomenda-se que o relógio seja inspecionado a cada 2 ou 3 anos em um Centro Autorizado de Serviços da Oakley.

GARANTIA LIMITADA OAKLEY

Todos os autênticos relógios Hollow Point™ têm garantia para o comprador original contra defeitos de fabricação por dois anos a contar da data de compra. A cobertura é válida somente com comprovação de compra de um Revendedor Autorizado de Relógios da Oakley. Caso a Oakley determine durante o período de garantia que o produto apresenta defeito como resultado de defeitos de fabricação em material ou mão de obra, a Oakley consertará ou substituirá (a seu critério) o produto.

IMPORTANTE

Essa garantia limitada não cobre o cristal, correia/pulseira/tira ou acessórios. A deterioração dos componentes de couro não está coberta pela garantia, nem riscos na caixa causados pelo uso, nem danos por umidade caso o relógio seja um modelo não hidrofóbico, nem danos causados por desastres naturais, como fogo, inundações ou terremotos. Reservamo-nos o direito de renunciar toda a responsabilidade dentro dessa garantia por reparos de danos quando o uso indevido ou abuso for evidente, incluindo os defeitos relativos à adulteração ou a serviços executados por outro que não seja o Serviço Autorizado da Oakley. Essa garantia lhe dá direitos específicos, e você também poderá ter outros direitos que variam de acordo com o seu estado.

Para qualificar-se para serviço sob a garantia acima, uma prova válida de compra que mostre claramente a data de compra e o nome do Revendedor Autorizado de Relógios da Oakley deve ser apresentada quando a solicitação do serviço for feita no período de garantia.

Movimento Suíço

Feito na Suíça

COMO EFETUAR UMA RECLAMAÇÃO DE GARANTIA

Nos Estados Unidos, ligue para nossa sede mundial da Oakley no telefone listado abaixo. Por favor, tenha as suas informações de compra à mão. Clientes fora dos Estados Unidos devem contatar seu Revendedor Autorizado de Relógios da Oakley local ou usar a lista abaixo para ligar para a sede Oakley regional mais próxima.

Oakley Global Headquarters, USA: 1 (800) 403-7449

Oakley Africa: +27 21 486 6100

Oakley Brasil Ltda.: +55-11-4003 7822

Oakley Canada: +1-877-625-5396

Oakley Europe: 00 800 62 55 39 38

Oakley Japan: +81-120-009-146

Oakley UK +44-(0)1727-795-791

Oakley South Pacific (Australia): +61-(1)800-637-001

Oakley South Pacific (New Zealand): +0800 NZ OAKLEY (Toll Free) or +64-09-366-7667

